

Die Mennonitische Rundschau

1877 Lasset uns fleißig sein zu halten die Einigkeit im Geist.

1927

51. Jahrgang.

Winnipeg, Manitoba, den 10. Oktober 1928.

Nummer 41

Einst kommt Jesus.

Einst kommt Jesus leise gegangen
Nimmt dich liebend bei der Hand,
Stillet deines Herzens Bangen,
Holt dich heim in's Vaterland.
Dort auf lichten Himmelsauen,
Seligkeit in Lust und Freud,
Edens Glanz und Pracht zu schauen,
Durch die large Ewigkeit.

Einst kommt Jesus, liebe Seele,
Holt dich aus dem Kampf und Streit
Hin, wo dich kein Feind mehr quäle,
Wo kein Gram und Herzeleid,
Wo kein Weh und keine Schmerzen,
Nicht mehr Sorgen, Angst und Not,
Wo nicht mehr gebrochne Herzen,
Krankheit, Abschiedskampf und Tod.

Einst kommt Jesus! werd nicht müde,
Halt nur noch ein wenig aus,
Ob hinieden auch kein Friede
Ist für dich im Weltgebrauch.
Denk, du bist nur auf der Reise,
Und wer weiß, wie nah' am Grab,
Ob auch Tränen deine Speise,
Jesus wischt die endlich ab.

J. P. J.

„Jüngling, ich sage dir, stehe auf!“

Luk. 7, 11—17.

(Von C. Martens.)

Auch im zweiten Fall sehen wir, wie im ersten, Jesus war unter der Menschenmenge. Er heilte und predigte auf seinen Wanderungen; da hörte es auch ein Hauptmann: Jesus ist in der Nähe. Nicht weit achtete er sich, selbst zu Ihm zu gehen, er sandte zu Ihm. Und von Stund an wurde sein Knabe gesund. Denn als Jesus des Hauptmanns Glauben sah, sagte er: „Dir geschehe, wie du geglaubt hast!“

Jesus geht weiter zur Stadt Nain. Auch hier braucht eine arme Witwe Ihn wohl mehr als jener Oberster, dessen Tochter krank lag. Nur ein Unterschied war da: jener hatte Hoffnung, dieser Armen aber war alle Hoffnung genommen. Nur ein zerknirschtes, weinendes Mutterherz war geblieben. „Mein Sohn ist tot!“ Tod, ach Tod, du unbarmherziger Gast, wie so manches Glück und manche Hoffnung hast du zerstört! Auch meine letzte Hoffnung und Freude.“ Weinend nur noch konnte sie sich beschuldigen und denken: „Wenn ich nur noch ein paar Worte mit meinem einzigen Sohne sprechen könnte, ich würde ihm dieses und jenes noch sagen und ihn noch vieles fragen. Ich habe ihn auch manchmal wehe getan, ich würde ihm um Entschuldigung bitten. Ach, wer weiß, ob er auch selig heimgegangen ist! Nun, ich will mein Leben in Zukunft völlig dem Herrn weihen, für dieses Leben ist mir doch keine Freude geblieben, keine Hilfe. Mein Sohn ist tot; wenige Minuten noch, und die

Erde deckt ihn für immer. O du grausame Grabeshöhle, wann wirst du mal aufhören. Wann wirst du groker, allmächtiger Gott kommen und all den Kummer stillen?

Troilos geht sie dem Sarge mit vielen, die an ihrem Leid teilnehmen, nach. Vor dem Stadttore begegnet Jesus dieser Troilos. Er erbarmt sich eines treuen aufrichtigen Menschen, der um seine Seele kämpft und hoffnungslos dem Sarge folgt, wie diese wahre Witwe. Sie kennt Jesus nicht und weiß nichts von ihm. Jesus aber sieht sie, der alle Hoffnung genommen und nur noch Tränen zum Trost geblieben sind. Solchen eilt Jesus entgegen — außer der Stadt vor dem Grabe.

Jesus Begegnung.

Als der Herr sie sah, ging ihr Unglück ihm zu Herzen und er sagte zu ihr: „Weine nicht!“ Ohne weiteres tröstete Er sie mit Wort und Tat. Er trat hinzu, rührte den Sarg an, und die Träger standen still. Jesus sprach: „Jüngling, ich sage dir: stehe auf!“ Da richtete der Tote sich auf und hinauf zu reden, und Er gab ihm seiner Mutter wieder. Alle mußten nun umkehren — das Grab blieb leer. Welche Freude der Mutter! Aber dieses geschah nicht im Hause, sondern außer der Stadt, tot im Sarge, auf dem Wege zum Grabe. Beim Obersten im Hause im Beisein der Eltern — hier auf dem Felde in Begleitung der Leidtragenden.

In Jesus war zu sehen, wie sehr er Mensch und Gott zugleich war. Er

mußte ihr begegnen, ihr Unglück wurde sein Unglück. Das ist der zweite Zutritt des Geistes Gottes, wenn alle Hoffnung weg ist. Aber wie groß ist die Gefahr. Es ist dies eine besondere Sprache Gottes an die Tugend. Und sie will oft nicht hören, schon wird manche junge Seele von den Gottlosen zu Grabe begleitet, wo mancher Vater und manche Mutter dem Sohn und der Tochter weinend nachschaut, im Büro oder auf sonstigen Stellen. Keine Gottesfurcht, keine Liebe zu den Eltern. Die Mahnung des Geistes Gottes ist vergebens, müßt und unzufrieden geht sie zu Grabe und merkt es oft nicht.

Totenträger.

Die Totenträger mögen gute Menschen sein, aber sie tragen alle zu Grabe. Und wie ungern mag man Totenfeier begegnen. Aber da heißt es: alle Menschen müssen sterben und darnach das Gericht.

Schauen und hören wir heute mal in die Welt unserer Jugend. Da haben tausende von Eltern ihre Kinder nicht bis zum 12. Jahre erzogen in der Furcht und Ermahnung zum Herrn. Sie haben sie hungern lassen am Brot des Lebens. Und nach dem 12. Jahre sind sie dem Einfluß der Eltern entwachsen. Wenn sie uns auch scheinbar folgen, so denken und handeln sie doch vielfach selbständig. Und die Totenträger sind beschäftigt und tragen Tausende unterer arten Jugend zu Grabe.

Da sind die Totenträger der Unzucht. Da sind die Totenträger der Trunksucht, des Rinos, Theaters, oder die schamlose Tracht der Jungfrauen, Rauchen, Tanzen u.s.w. Alles sind Totenträger, die Tausende unsrer Jugend zu Grabe tragen. Ein Beispiel:

Ein gläubiger Arzt in Deutschland erzählte, wie er während des Krieges in ein Krankenlager außerhalb einer Stadt geschickt worden sei, von dem Oberkommandierenden der Armee. „Dort angekommen“, sagte er, „sah ich nur arme lebendige Leichen: junge, meist gut gekulte Männer, alle ohne Rettung! Alle waren von der Sünde der Unzucht angegriffen. Daher auch außer der Stadt ohne Hoffnung. Soviel ich auch versuchte, alles war vergebens. Sie wollten keine Begegnung mit Jesus. Es ist das die Sünde. Meistens sind die Totenträger so abgestumpft, daß sie garnicht fähig sind zu glauben, weil sie den Geist Gottes immer zurückgewiesen haben.“

Und eines Tages hieß es: „Und Jesus ging traurig weiter,“ und nun, wehe dir, lieber teurer Jüngling! Jugend, höre doch, was Jesus sagt: „Jüngling, ich sage dir, stehe auf!“ Du mußt nicht säumen, nein, die

Gelegenheit war und ist heute noch. Eile, rette dich vor den Totenträgern, sie werden dich zu ewiger Verdammnis tragen. Wenn du, liebe Seele, nicht kannst, dann hebe deine Gedanken beim Anlauf des Feindes gleich auf Golgatha, dann wird der Totenträger fliehen. Beachte dein Kämmerlein. Ich darf es dir aus Erfahrung sagen: Die Welt vergeht mit ihrer Lust, wer aber den Willen Gottes tut, der bleibt in Ewigkeit.

Als der Herr mir meine Sünden vergeben hatte, kam lange Zeit nachher ein Jüngling zu mir und sagte: „Höre, mir ist so angst.“ — „Komm, wollen wir beten!“ Wir gingen in den Garten; ich betete zweimal, bat dann, er möge doch auch beten, aber er konnte seinen Mund nicht aufstun und bat mich, noch einmal zu beten. Ich tat es, sagte dann aber: „Sei rich, bete doch, sonst bekommst du nicht Frieden.“ Aber er stand von den Knien auf und entfernte sich von mir. Ich habe ihn nie mehr gesehen. Doch nach einer Reihe von Jahren — wohl 18 — traf ich unerwartet auf einer Reise seinen Bruder G., der mir von seinem Bruder S. mitteilte: „Mein Bruder ist schrecklich gestorben, Vater, Mutter und ich mußten ihn auf dem Sterbebette festhalten. Er schrie: ich sehe die Hölle vor meinen Augen, und der Teufel reißt seine grausamen Hände aus, mich niederzureißen. Sage Martens, dort im Garten, als ich als Jüngling bei ihm war, war meine Zeit, und ich habe sie veräußert. Mit einem Schreckensruf starb er.“

So redet der Herr immer wieder zu der Jugend und zu allen Menschen. Aber es heißt: Sie wollen sich nicht von meinem Geiste strafen lassen.“ Drum, teures Jugendherz, schließe dein Herz für Jesus auf, da findest du Freude, Friede, Glück und ewiges Leben. Und wie froh darf der sein, der sein Herz dem Herrn in der Jugendzeit gibt. Da würden Gefängnisse, Hohn und Spott zum Tempel, Trost und zur Freude.

Ich will euch noch eine Begebenheit erzählen: Als ich 1923 ins Gefängnis kam, hatte ich eine wunderbare Erfahrung. Ich betete jeden Tag abends und morgens unter den Gefangenen und sang dann in Aufstich ein Lied. Nach solch einem Abendessen legte ich mich auf meinen Saal und die Kleider, die mir als Bett dienten. In der Nacht kommt plötzlich leise ein junger Mann zu mir gekrochen: „Onkel, schlafen Sie?“ „Nein, was wünschst du?“ „Mir ist so angst, ich bin aneklagt auf zwei Strafpunkte (Todesstrafe), und erwarte jeden Tag gerichtet zu werden, würde für mich noch Rat

sein?" Wie sehr ich auch versuchte, ihn auf das Opferblut Jesu hinzuweisen, war scheinbar doch alles vergebens. Da erzählte er mir: Ich habe gläubige Eltern, die nicht wissen, wo ich bin. Sie wohnen in Tiflis. Ich selbst bin 21 Jahre alt. Meine Eltern nahmen mich fast immer zum Gottesdienst mit. Als ich aber 13 Jahre alt wurde, da wollte ich nicht mehr. Eines Tages sagte ich zu meinen Eltern: hört doch mal auf, mich zum Gottesdienst zu schleppen. Ich will nicht. Ich will doch die Jugend genießen und nicht ein Knochenhänger sein. Wenn ich die Jugend genossen habe, werde ich kommen. Meine Eltern waren sehr traurig, aber ich ging meinen Weg. Bald wurde ich veranlaßt, zu stehlen. Es war das ja eigentlich nur aus Abenteuerlust, aber wir wurden langsam Diebe. So hatten wir doch Geld zum Sprit trinken. Und schließlich kam die Sache so, daß ich zum Mörder wurde. Frauen überfiel, und dieses sind die Ursachen, daß ich im Gefängnis sitze. Ich bereue meine Taten nicht, nur fürchte ich mich vor dem Tode. Es ist schade, um mein junges Leben." Dann weinte er. „Wüßten es doch mein Vater und meine Mutter, die könnten mich losbitten. Das glaube ich. Aber es würde nichts helfen, denn wenn ich frei komme, wäre mein Leben doch verloren." Er zeigte mir dann seine Wunden, die Folgen seiner Unzucht. Wieviel ich auch versuchte, ihn zu trösten, es war alles vergebens. Er wurde dann wegen seiner Krankheit in eine andere Zelle gebracht. Solche Fälle habe ich zwei im Gefängnis erlebt.

Warum hatte er keine Reue? Ja, weil die Tränen der Mutter ihn nicht rührten, war er verstockt. Wenn der Jüngling von Nain nicht dem Rufe Jesu gefolgt wäre und sich nicht gleich auferichtet hätte, wäre er im Sarge geblieben. Ich glaube nicht, daß Jesus noch einmal gerufen hätte: „Jüngling, ich sage dir, stehe auf!" Keine weiteren Tränen der Mutter hätten geholfen. Zu spät — Jesus wäre vorbei gegangen. Darum, mein lieber Leser „Stehe auf!" Wer du auch sein magst, dies gilt für jeden, der irgendwie an der Seele leidet.

Aber wie herrlich, ein Jünger Jesu zu sein. Dann kommt Freude und Trost oft zusammen. Hier wird eine weinende Mutter oft nach Jahren mit Freuden getröstet, besonders wenn sie weiß, ihre Kinder wandeln auf dem Wege des Herrn.

Noch eine solche Freude einer erst weinenden Mutter. Es war in einem Dorf, welches ich gut kenne. Während der Revolution verlor sie ihren Mann; etwas später kam ihr Sohn in die weiße Armee. Beide waren Jesu Eigentum. Der Sohn ver schwand und kam nicht mehr wieder. Es waren bereits 5½ Jahre vergangen. Die Mutter konnte sich nicht trösten. Sie suchte oft Trost bei anderen Schweltern im Gebet. Eines Morgens kommt ein ganz abgemagerter junger Mann auf ihren Hof und bittet um eine Gabe. Ich hatte so ein wunderbares eigenes Gefühl und sah ihm noch ein Kind von meinem Sohne, und fragte ihn, ob er bekehrt sei. Dann antwortete mir

dieser junge Mann: „Ja, Gott sei Dank! Ich komme aus dem Gefängnis, wo ich lange Zeit gewesen bin. Dort war ein junger Mann, der mit mir betete und mir Klargemacht hat, daß ich mich zu Gott wenden müsse. Ich fand Frieden und dankte dem Herrn, daß er mich ins Gefängnis geführt hat. Das hat mich vom ewigen Tode gerettet." Als die Mutter sich näher nach ihm erkundigte, stellte es sich heraus, daß es ihr Sohn war, der dort noch im Gefängnis saß. Sie machte sich auf, um ihn zu besuchen und hat ihn dort auch sprechen können.

Das war eine große Freude für Mutter und Sohn. So etwas geschieht, wenn man auf die Stimme des Herrn hört. Er ruft von Sonnenaufgang bis Sonnenuntergang: „Menschenkinder, kommt zu mir!" Und die Jugend, die schon einmal die Stimme Jesu überhört hat, die Stimme des Geistes, soll sich rufen lassen, ihm zu folgen. Nur wenn ihr Jesu Ruf hört und glaubt: „Jüngling, ich sage dir, stehe auf!" dann habt ihr keine Zeit versäumt. Dann werdet ihr zu Königen und Fürsten im Himmelreich, wie ein David, ein Saul, ein Daniel, eine Hanna, eine Ruth und Elisabeth.

Einmal sind wir nur jung, nur einmal können wir unsere jungen Kräfte dem Herrn weihen. Darum seid weise, folgt dem Rufe Jesu: „Jüngling, Jungfrau, ich sage dir, stehe auf!" Es handelt sich um euer persönliches Glück. Wenn man schon als Kind im Vaterhause Jesu liebgewonnen hat, ist das das Schönste. Aber Jesus sucht auch die Jugend noch auf. „Und Er gab ihn seiner Mutter wieder. Da kam eine Furcht über sie, aber alle lobten und priesen Gott."

Die Jugend ist mir lieb.

Darum laßt mich noch eine Erfahrung aus meinem Jugendleben mitteilen. Ich war 17 oder 18 Jahre alt, da wohnte in unserem Dorfe eine liebe Familie S., die einzige gläubige im Orte. Manche Spott und Hohn mußten sie hinnehmen. Ihre Kinder, eine Tochter A. und ein Sohn K., zeugten unter der Jugend von Christus, und zwar mit einem gottesfürchtigen Wandel. Im Dorf hieß es oft unter der Jugend: „Na, du willst wohl auch heilig werden, wie jene" u. s. w. Auch ich wurde von diesem Jüngling zum ersten Mal auf der Steppe gefragt nach meinem Seelenheil. Als ich dann ein Jahr lang wirklich gläubig war, fragte mich dieser Jüngling wieder: „Sage, was tust du für den Herrn?" Darauf konnte ich nicht antworten, denn ich war damit zufrieden, daß ich Abbitte getan und bekehrt worden war. Ich fragte ihn aber: „Was tust du denn?" — „O", sagte er, „meine Arbeit ist eine ganz geringe. Predigerauben habe ich nicht, aber ich bete und lese Gottes Wort. Dann reist mir der Herr, für welche Seele ich beten soll. Das tue ich dann und schlage die Bibel auf, und der Vers, der mir dann wichtig wird, schreibe ich auf und sende ihn per Post der betreffenden Person zu, oder bringe ihn auch selbst hin. Und ich bin glücklich in dieser Arbeit."

Die Folgen dieser Arbeit waren, daß in diesem Dorfe der Onkel des jungen Mannes durch solchen Zettel erweckt und bekehrt wurde, und zwar hatte der Jüngling den Zettel im Stall in die Strohrippe der Pferde gelegt, in der Erwartung, daß der Onkel ihn dort beim Abfüttern der Pferde unbedingt finden müsse. Und so geschah es. Als er abends in den Stall kam, fand er den Zettel und las: „Was willst du einst sagen, wenn du kommst vor dein Gericht? Zu spät, zu spät tönt dann der Jammergeschrei: Jesus von Nazareth ging vorbei!" Es rührte ihn aber nicht. Nach langer Zeit kam er wieder in den Stall und suchte nach Schwefelhölzern in seiner Tasche; da findet er diesen Zettel wieder, erschrickt in der Erinnerung daran und lieft bei der Lampe nochmals die Worte: „Aber was willst du einst sagen, wenn du kommst vor dein Gericht? Zu spät, zu spät, tönt dann der Jammergeschrei, Jesus von Nazareth ging vorbei." In der darauffolgenden Nacht wurden K. und seine Frau zum Herrn bekehrt, und er ist ein gesegneter Arbeiter im Reiche Gottes geworden. Viele Seelen hat er zu Jesus führen dürfen und war allgemein geliebt, geehrt und geschätzt.

Ein anderer Fall, den dieser Jüngling K. erlebte: Innerlich aufgefordert, schreibt er einen Brief an den Dorfschulzen, weist ihn durch eine Schriftstelle auf Jesus hin: „Siehe, ich stehe vor der Tür und klopf an; so jemand meine Stimme hören wird und die Tür aufstun, zu dem werde ich eingehen und Wohnung bei ihm machen... Höre, es klopft, hör' es doch! Zimmer steht er draußen noch! O, dein Heiland ist voll Gnaden, der da klopft an deiner Tür. Tu' Ihn auf, Er schenkt sich dir." — Das ärgerte den Schulzen J. W. so, daß er den Jüngling kommen und ihn einstecken ließ. Aber er hatte nicht Ruhe, denn er hatte Jesum nicht die Herzenstüre geöffnet, dazu noch diesen jungen K. eingesteckt. Das bewegte ihn derart, daß er ihn des Morgens wieder herausließ. Aber von dem Klopfen an seiner Tür kam er nicht mehr los und wurde schließlich mit seiner Frau zum Herrn bekehrt. — Der erste K. und der K. S. sind schon lange beim Herrn, arühen und freuen sich, der letztere lebt noch als Greis.

Lieber Vater, liebe Mutter, Jüngling und Jungfrau, nehmen wir es uns zu Herzen und lassen wir uns diese Zeilen nicht als Bericht dienen. Denn auf keine andere Weise können wir Frieden bekommen und los werden vom bösen Gewissen. Jesus ist schon in der Jugend an eures Herzens Tür gewesen, das wißt ihr wohl. Und wenn Er jetzt zum zweiten oder letzten Mal dort steht, dann tu Ihn auf und höre seine Stimme. Der Oberste suchte und fand... Die Witwe hatte nur noch Tränen und keine Hoffnung, aber Jesus bezeugte ihr auf dem Wege zum Grabe...

Laß dich durch deinen Brief nicht zurückschrecken! Vielleicht geht es dir wie den beiden Jünglingen. Du darfst heute wählen und du darfst glücklich werden wie die beiden Jüng-

linge. Es wird dich nie gereuen. Jesus ruft: „Jüngling, Jungfrau, stehe auf!"

Missionsaufgaben.

Nach dem Umfange der Missionsarbeit kann man vielfach das Leben der betreffenden Gemeinde beurteilen. Gerettet sein, bringt Netterfinn und Missionsarbeit ist die praktische Auswirkung des Netterfinns. Ich möchte den Lesern einige Zahlen vorführen von dem was unsere Brüder, die Alt-Mennoniten an Opfern für Missionszwecke bringen. Die weiter angeführten Summen sind dem Kostenvorschlag des Kassierers der „Mennonite Board of Missions and Charities" entnommen. Die Arbeit erstreckt sich über drei Kontinente: Indien, Südamerika und Nordamerika.

In Indien werden neben den Missionaren und deren Gehilfen 240 Waisenkaben, 279 Waisenmädchen und 108 Witwen unterhalten. Ein Hospital, Elementar- Mittel- und Hochschulen sind begründet worden und werden getragen. In Südamerika ist Argentinien das Missionsfeld. Im Heimatlande werden sechs Missionsstationen in verschiedenen Städten unterstützt, ebenso Bibelschulen und 2 Colleges.

Das Budget sieht folgende Ausgaben im nächsten Jahre voraus:

Äußerer Mission —	
Indien	\$ 72,900.00
Argentinien	33,384.00
Innere Mission —	
Sechs Missionsst.	12,000.00
Altenheim, Illinois	4,200.00
Kinderheim, Kansas	2,000.00
Waisenheim, Ohio	2,800.00
La Junta Hospital,	26,000.00
Landesmissionen	5,000.00
Diakonalkonferenzen	150,000.00
Schulenkond	200,000.00

Zusammengerechnet sollen im nächsten Jahre für verschiedene Missionswerke \$509,000.00 von den 40,000 Mitgliedern der Alt-Mennoniten gesammelt werden. Es ist erfreulich zu erfahren, daß unsere Brüder, die Alt-Mennoniten, so viel Gutes tun. Sollte es nicht für uns alle ein Ansporn sein, mehr für des Herrn Sache zu opfern?

Ich möchte noch die Eingewanderten in Canada fragen: Habt Ihr auch schon eine Missionsaufgabe? Der Herr hat uns aus Rußland nach Canada geführt, er hat auch schon dem einen und anderen zum irdischen Segen verholfen. Ich möchte „Concordia Hospital auf's Herz legen, damit es nicht nur fortfahren kann im Segen zu arbeiten, sondern auch vergrößern nach Bedarf, damit durch diese Anstalt der Herr gehandelt werde.

N. Kröfer.

Der achtzigste Jahresbericht der Taufgesinnten Missionsgesellschaft in Amsterdam über das Jahr 1927.

Der Jahresbericht gibt nach einer geschickten Einleitung, die von der wachsenden Wertschätzung der Mission im allgemeinen und besonders auch unter den Taufgesinnten Solands handelt, Kenntnis von dem

großen Verlust, den unsere Mission durch den Heimgang unseres einzigen Missionars auf Sumatra; Dr. Peter Nachtigal, erlitten hat, während Dr. P. A. N. A. das 50jährige und Dr. F. o. h. F. a. s. t. das 40jährige Jubiläum ihres Eintritts in unsere Mission feiern durften. Daran folgt der Bericht über die 4 großen Missionsstationen auf Java:

1. Margaredja bei Tajoe.

Diese Missionsstation, die 1881 gegründet wurde, zählte Ende Dezember 1927 457 Glieder. Dazu kommen in den benachbarten Orten Boemardja 11, Tegalambo 70, Rembang 6, Banjoetawa 11, Doekoheti 7, Pontjel 57, Tajoe 7 und Bandoengardja 41 Glieder, insgesamt also 667 Glieder mit 496 Kindern, sodaß diese Station 1163 Seelen zählt. In allen diesen Orten wurde Sonntags gepredigt durch den Missionar und seine Helfer. In Margaredja betrug die Höchstzahl der Gottesdienstbesucher 775 und die Durchschnittszahl 485. 1927 wurde auch zu Karangsari Gottesdienst abgehalten. 1928 soll damit zu Oedjoengwatoe ein Anfang gemacht werden. 72 Paare wurden kirchlich getraut. Mit ungefähr 100 Kindern wurde Jugendgottesdienst gehalten.

Auf Margaredja sind drei Missionare tätig, Dr. P. A. N. A. N. Thieken und Hermann Schmitt. Ersterer ist durch die japanische Bibelrevision, die 1928 beendet sein soll, sehr in Beschlag genommen. Viel Zeit mußte er deshalb zu Jogja verbringen. Außerdem widmete Dr. P. A. N. A. N. seine Kraft, wie seit vielen Jahren, dem Unterricht in der Schule und dem Seminar zu Margaredja. Ersteres wurde von 333 Schülern, 189 Knaben und 144 Mädchen besucht, die meistens Kinder von Gemeindegliedern sind. 22 Knaben besuchten die Abendschule. Ein besonderes Ansehen genießt das Seminar. Seine Abiturienten werden mit Vorliebe auf den Missionsstationen Jabas angestellt. In ihm wirkten 5 geprüfte Lehrkräfte. Es wurde von 17 Schülern, darunter 2 Mädchen, besucht. Einer mußte die Schule wegen Erkrankung verlassen, sodaß Ende 1927 noch 16 Schüler vorhanden waren. Ein Schlußexamen fand in diesem Jahre nicht statt. Außer zu Margaredja ward noch an 10 anderen Orten Schule gehalten. In Karangsari wurde eine solche am 15. August 1927 und zu Oedjoengwatoe am 16. Januar 1928 eröffnet. Die Schülerzahl stieg auf 420 gegenüber 368 im Vorjahr. Für die Mädchen besteht Gelegenheit nähen und Kochen zu lernen, wovon etwa 100 Gebrauch machten.

Bereits 1894 wurde zu Margaredja ein Krankenhaus erbaut. In den Jahren 1908 und 1909 wurden einige Wohnungen zur Krankenpflege eingerichtet. Die jetzt baufällig geworden sind und erneuert werden müssen. Wahrscheinlich wird 1928 mit dem Bau eines neuen Gebäudekomplexes für das indische Siffrankenhaus der zweiten Klasse begonnen. Dasselbe hat eine Männer- und eine Frauenabteilung, jede in einem besonderen Gebäude, mit

je 20 Betten und eine Kinderabteilung mit 4, nebst einer Abteilung mit ebenfalls 4 Betten für Kranke mit ansteckenden Krankheiten. Das Krankenhaus verfügt über eine Apotheke, ein Verband-immer, ein medizinisches Magazin, eine Strick- und Waschkammer, eine Küche, eine Reis- aufbewahrungskammer und zwei Badezimmer. Alle 14 Tage wird das Krankenhaus durch den Arzt von Kelet besucht. Ferner besteht das Personal aus dem Missionar Dr. Thieken, einem Oberpfleger, einer Oberpflegerin, zwei Pflegerinnen, einem Waschmann und einem Koch. Die Kranken, die behandelt wurden, litten vornehmlich an Wunden und andern äußern Erkrankungen, Malaria oder Augenkrankheiten.

Um die Kolonie zu Margaredja zu größerer Blüte zu bringen, hat Dr. Thieken den Plan einer Wasserleitung entworfen. Derselbe konnte aber der hohen Kosten wegen nicht zur Ausführung gelangen.

Das Bedürfnis junger einheimischer Kräfte für die Evangelisation macht sich stark geltend. Bisher wurden alle verfügbaren Gelder aus dem Ertrag der Kolonien hauptsächlich für den Ankauf neuer Grundstücke verwendet. Fortan sollen diese Beträge zur Befolgung von indischen Helfern in der eigentlichen Missionsarbeit Verwendung finden.

Dr. Hermann Schmitt, der jüngste unter den Missionaren zu Margaredja, ist daselbst am 18. Juni 1927 angekommen, nachdem er zuvor einige Monate zu Malang zur Fortsetzung seiner Sprachstudien zugebracht hatte. Er beherrscht die Sprache noch nicht völlig um bereits Gottesdienst zu halten. Dies soll aber bald geschehen. Ein Männerverein wurde gegründet, der sich alle 14 Tage zum Bibelstudium vereinigt. Ihr Leiter ist Dr. S. Schmitt. Für die Jugend hat er ein Musikorps errichtet.

2. Kedoen-Pendjalin.

Das älteste Zentrum unseres Missionsgebiets ist Kedoen-Pendjalin, 2 Stunden nördlich von der Stadt Papara gelegen, gegründet durch die ersten Christen, die durch unsere Mission gewonnen waren und sich hier unter Leitung des japanischen Helfers Pasrah niederließen. Seit 1895 wirkt hier Dr. N. Sübert als Missionar. Die Gemeinde ist ungefähr gleich groß wie die zu Margaredja. Die Arbeit in Kedoen-Pendjalin erfordert dringend Verstärkung der Arbeitskraft, vor allem, seitdem die Kolonie Pakkies dazu kam, die 1925 in Anariff angenommen wurde und 140 ha. groß ist.

Zu Kedoen-Pendjalin wurden 1927 20 Einheimische getauft. Ferner befanden sich zu Bondo 12 Tausilinae, zu Scrobiona 1, zu Margakarto 8, zu Tembelang 1 und zu Pakkies 1, im ganzen also 45. Die Zahl der Gemeindeglieder belief sich auf 352. Dazu kommen zu Bondo 84, zu Scrobiona 13, zu Mataafarto, Tembelang und Porina 116 und zu Naboro 13, im ganzen demnach 578 mit 587 Kindern, sodaß die Gesamtseelenzahl der Gemeinde 1165 beträgt. Dem Missionar stehen drei

Helfer zur Seite. Zweimal wurde das Abendmahl gefeiert. Am Sgvesteraabend gedachte man des silbernen Jubiläums des japanischen Helfers Martin und der Lehrer Poerno und Wardjan.

Auf der Kolonie Margakarto wohnen noch viele Mohammedaner. Jetzt wird hier eine Kirche gebaut, zu der schon das Fundament gelegt ist. Bis daher fanden die Gottesdienste in der Schule statt. Diese Kolonie besteht bereits seit 1901; sie ist 227 ha. groß.

Auf der Missionsstation Kedoen-Pendjalin gibt es 8 Schulen mit 14 Lehrern, die 512 Schüler unterrichten. Für Mädchen besteht eine Nahrungsschule, die gut besucht wird. Auch ein Krankenhaus ist hier vorhanden, das 1902 errichtet wurde. 218 Patienten wurden behandelt von 3 Helfern und einem Arzt, der alle Donnerstag aus Papara kam.

Die Reisernte auf der Kolonie Margakarto fiel ungünstig aus, während die Kapofernte sehr gut war. Die Kolonie Pakkies schreitet langsam vorwärts. Ein großer Kapogarten wurde angelegt. Wenn diese Bäume Frucht tragen, wird sich diese Kolonie selbst unterhalten können.

Der neue Regent von Papara, der viel Interesse für die Mission zeigt, ließ eine Chauffee bauen, sodaß Kedoen-Pendjalin auch mit dem Auto zu erreichen ist.

3. Rajoe Apoe.

Die Station Rajoe Apoe ist die kleinste; sie liegt viel südlicher als die anderen Stationen, nahe bei Kedoes. Sie wurde vor mehr als 50 Jahren durch einen Missionar der Rotterdamer Missionsgesellschaft gegründet und wurde 1899 durch uns übernommen. Der Missionar J. Jait, der seit 1901 hier wirkte und 1921 aufs neue seinen Dienst antrat, hat aus Gesundheitsrückichten seinen Wohnsitz nach Salatiga verlegt, das 600 Meter über dem Meeresspiegel liegt; von hier aus versieht er seinen Dienst.

In Rajoe Apoe wurde am Sonntaa dreimal Gottesdienst gehalten, während alle Donnerstage eine Versammlung stattfand. Mittwochabends war Katechisation für Erwachsene. Zu Pati ist der Helfer L. Silally wirksam. Zu Kedoes besteht seit 1920 eine aus Chinesen zusammenge-setzte Gemeinde, die 200 Seelen stark ist.

Die Missionschule zu Rajoe Apoe wurde von 54 Kindern besucht, größtenteils nicht christlicher Eltern. Zu Kedoes besteht eine blühende holländisch-chinesische Schule mit 57 Kindern. Nur das Schullokal läßt zu wünschen übrig. An der Spitze dieser Schule steht Fräulein P. Jait, der zwei Lehrerinnen zur Seite stehen. In Rajoe Apoe gibt es kein Krankenhaus. Mehr als 20 Patienten empfangen täglich Arzneien, wobei dem Missionar ein Krankenhelfer mit seiner Tochter, die Verpflegerin ist, behilflich sind. Auch Kolonien gibt es in Rajoe Apoe nicht. Bei dem Wegzug Dr. Jait und seiner Frau nach Salatiga bewies die Gemeinde mit Lehrern und Helfern ihnen viel Liebe und Anhänglichkeit.

4. Kelet.

Das Zentrum der ärztlichen Mis-

sion ist das Krankenhaus zu Kelet, das 1915 von Dr. S. Verboets eröffnet wurde. 1920 war an ihm der Missionsarzt R. P. C. A. Gramberg als Direktor tätig. Im Juni 1927 nahm er Urlaub und begab sich in die holländische Heimat. Sein Nachfolger wurde Dr. A. D. Gerland. Er blieb aber nur bis zum 25. August, worauf D. S. Verboets, der im April nach Indien zurückgekehrt war, die Leitung übernahm. Fräulein Malakusea, die den Haushalt führte, zog am 1. Juli weg. An ihre Stelle trat eine der Oberpflegerinnen, die durch Frau Verboets tätig unterstützt wird.

Die Einführung des elektrischen Lichts bedeutet für das Krankenhaus eine große Verbesserung. Das gilt auch von der Anschaffung elektrischer Instrumente. Die Poliklinken zu Keling, Writjan, Bangsri und Bedari werden mäßig besucht. Das Siffrankenhaus zu Tajoe, das unter Soemartas Leitung steht, blüht. Der Kirchbau wurde wegen Mangel an Mitteln eingestellt. Dr. J. Jait berichtet, daß er fünfmal in Kelet war und am 20. Februar daselbst 3 Männer und 4 Frauen taufte.

5. Dono Modjo.

Auf dieser Ausfärgelkolonie wurde aus dem Jubiläumssfonds ein Wasserturm gebaut. Alle Gebäude sind aus Steinen errichtet und mit Ziegeln bedeckt, was in hygienischer Hinsicht viele Vorteile hat. Durch Dr. Verboets wurden in Holland 500 Gulden kollektiert zur Errichtung von Zimmermanns- und Schmiedewerkstätten, eine Beschäftigung, die viele Ausfärgel wohl leisten können. Der Anbau von Kapot lieferte ein günstiges Resultat, während die Anpflanzung von Zuckerrohr mißglückte. Im Jahre 1927 wurden 65 neue Patienten aufgenommen, sodaß geplant wurde, neue Wohnungen zur Aufnahme der Kranken zu bauen. Es ist jetzt möglich, bei Ausfärgel, die frühzeitig in Behandlung genommen werden und die die vorgeschriebenen Mittel getreulich einnehmen und befolgen, die Krankheitsercheinungen ganz zu beseitigen. Aber diese Arzneimittel schmecken schlecht und die Einspritzungen sind schmerzhaft, sodaß viele Ausfärgel nicht die Willenskraft besitzen, um eine fortgesetzte Behandlung über sich ergehen zu lassen. Geistlich ist ein Fortschritt zu melden. Mehr als zwei Drittel der Insassen wurden durch die Taufe in die Gemeinde aufgenommen.

Sowohl das Krankenhaus als die Ausfärgelbehandlung waren auf hygienischen Ausstellungen zu Bantoeang mit einigen schönen Photographien vertreten, die Herr von Rhijn verfertigt hatte, als auch mit Zeichnungen und araphischen Darstellungen.

II. Sumatra.

Der Jahresbericht über die Missionsstation Pakanten auf Sumatra kann nicht geschrieben werden. Die Sand, die hierzu die Feder führen müßte, wirkt nicht mehr. Dr. P. Nachtigal, unser Missionar zu Pakanten seit 1911, starb am 5. Januar 1928. Der Hingang des verdienstvollen Missionars ist ein großer Verlust für unsere Missionsgesellschaft. Wer soll an seiner Stelle (Schluß auf Seite 14.)

Korrespondenzen

Das fallende Laub.

Das Laub fällt von den Bäumen
In gelber, goldner Pracht,
Es scheint, die Bäume träumen
Von langer Winternacht.

Das Vöglein lenkt die Bahnen
Von Süden, wohl bedacht,
Die kleinen Sänger ahnen,
Die lange Winternacht.

Manch Tierlein in dem Grunde,
Hat schon sein Bett gemacht,
Und wartet auf die Stunde
Der langen Winternacht.

Nur Menschenkinder schreiten,
So träumend, unbedacht,
Und ohne vorbereiten,
Zur langen Todesnacht.

Die Herbitlüfte jagen
Für manchen schon mit Noth,
Und immer lauter sagen,
Denke an die Todesnacht.

Wenn die Natur bei Zeiten,
Zum Winter fertig macht,
Sollt ich mich nicht bereiten,
Zur langen Todesnacht? J. P. S.

Ein Familienfest.

Am 23. Sept. d. J. feierten die Kinder und Kindeskinde der Familie Dieck-Brodsch ihr übliches Familienfest, in dem Hause der Geschw. Peter J. Schmidt, Culross, Man.

Von den noch lebenden 186 Gliedern dieses zahlreichen und in vieler Hinsicht von Gott reich gesegneten Hauses, waren 82 auf dem Feste gegenwärtig, 42 sind noch in Russland und 16 Seelen befinden sich in Deutschland.

Das Diätsche Haus hatte in der alten Heimat die Gewohnheit, einmal im Jahre sich vollzählig im Hause ihrer teuren „Älten“, so lange diese lebten, zu versammeln. Nachdem der alte Vater Jacob Dieck von ihnen genommen ward, fanden sie sich alljährlich in Muttters Hause ein, wo dann gemeinsame Freude reichlich zum Ausdruck gebracht wurde. Vergab es sich aber, daß ein Glied besonderen Leiden oder Verletzungen ausgesetzt war, so halfen alle andern mit, die Lasten zu tragen. In der Zeit des Weltkrieges und der darauf folgenden greulichen Revolution waren dieser Art Feste absolut unmöglich. Das letzte fand statt im Monat Mai 1914 bei Geschw. Jaf. Dieck, Steinbach.

Alle, die auf dem oben erwähnten Feste zugegen waren, wurden angenehm überrascht von der sich auf demselben kundtunenden Freude, die die Herzen der „Zweihundachtzig“ erfüllte. Niemand durfte fragen: „Seid ihr jetzt auch froh?“ Ungekünstelte, herzliche Freude, die ihren Ursprung in ungefärbter Geschwisterliebe hat, war in den leider allzu kurzen Feststunden nicht nur sichtbar, sie war auch hörbar. Das bezeugten auch ihre lieblichen Gesänge, die von Gefühlen innigen Dankes getragen wurden.

An der Hand zweier Schriftabschnitte wurde die Festversammlung von zwei Brüdern angeleitet, Gott die Ehre zu geben, der uns in Christo Jesu, unserm Heilande, alles ge-

geben hat, was wir haben müssen, um in dieser Weltzeit verständig, gerecht und gottselig leben zu können. Dankgebete stiegen zu Gott empor. Fürbittend gedachten die Betenden aller derer, die nicht anwesend sein konnten, insonderheit der Zurückgebliebenen in Russland. Ein fröhliches Festmahl, verbunden mit einer milden Kollekte für das Concordia Hospital gab dem Feste einen würdigen Abschluß.

Ein Festgast.

Landwirtschaftliche Ausstellung in Grünthal.

Am 21. September hatten die Ansiedler auf dem Lande der Intercontinental Company eine landwirtschaftliche Ausstellung in Grünthal. Dies ist wohl die erste Ausstellung, auf welcher die Neu-Eingewanderten ihre Erzeugnisse ausgestellt hatten und auf welcher die meisten Besucher ebenfalls die Neu-Eingewanderten waren.

Vor etwa zwei Jahren erlebte die sogenannte Ost-Reserve eine große Veränderung. Die dort wohnenden Mennoniten verließen ihre Farmen, um nach Paraguay auszuwandern, da ihnen die hiesigen Schulgesetze nicht zusprachen. Die Regierung von Paraguay hatte ein Gesetz herausgegeben, daß den Mennoniten Wehrfreiheit, Freiheit in Ausübung ihrer Religion und Freiheit in Schulangelegenheiten zukam. Die freigewordenen Ländereien wurden von der Intercontinental Company übernommen und mit Neu-Eingewanderten besiedelt mit Hilfe der mennonitischen Siedlungsbehörde. Etwa 130 Familien sind dort angesiedelt.

Ein großer Teil der Ländereien besteht aus minderwertigen Boden und glaubte die Gesellschaft, wie auch andere Sachverständige, daß es am besten wäre, eine mehr oder minder gemischte Farmerei dort einzuführen, bei welcher Vieh, Schaf-, Schweine- und Geflügelzucht die Hauptrolle spielten und auch Gemüsebau eine wesentliche Stelle einnehmen würde.

Die National Trust Company, die als Trustee (Treuhänder) für die Bondholder der Intercontinental Company eingesetzt ist, ernannte einen Sachverständigen, Mr. A. Robertson als Aufseher und Ratgeber dieser Ansiedlung. Große Anstrengungen wurden gemacht, um den Ansiedlern gutes Zuchtvieh zuzuführen. Reinrassige Zuchtstiere wurden eingeführt, schlechte Kühe mit besseren ersetzt. Eine hübsche Anzahl Schafe wurde an die Ansiedler verteilt. Durch Vermittlung des A. Robertson wurden Sachverständige, vom Landwirtschafts-Department der Provinz gewonnen, den Ansiedlern Anweisungen zu geben, wie das Vieh zu behandeln ist, um gute Resultate zu erzielen. Eine Anzahl Vorlesungen wurden abgehalten, über verschiedene Fragen der Landwirtschaft, Rundfahrten wurden unternommen und an Ort und Stelle Ratsschläge erteilt.

Um nun den Erfolg dieser Anstrengungen beurteilen zu können, wurde von Mr. A. Robertson diese Ausstellung vorbereitet. Die beiden

Gruppenführer, Jakob Kempel, Grünthal und Franz Steingart, Chortitz, standen ihm hilfreich zur Seite. Die Intercontinental Company hatte \$160.00 für Prämien hergegeben. Die City Dairy verließ ebenfalls Prämien in Höhe von \$20.00 und die Western Live Stock Corporation gab \$10.00 zu diesem Zwecke her. Das Landwirtschafts-Department der Provinz stellte Beamte zur Verfügung zwecks Beurteilung der ausgestellten Gegenstände.

Professor J. M. Brown besichtigte und beurteilte das Rindvieh; Wm. Harris und Duncan Stewart die Schafe; W. Davies die Schweine, Dr. D. Graham die Pferde, A. C. Mackay das Gemüse; A. C. McCoullough das Geflügel und Esther Thomson die Handarbeiten und die Kochkünste.

Etwa 20 Zuchtstiere wurden ausgestellt. Es waren Solsteiner und Northshire Rassen. Eine befriedigende Anzahl von Kühen, Kälbern und Kälbern befanden sich auf der Ausstellung, 170 Lämmer und Schafe wurden einzeln und gruppenweise ausgestellt. Die Lämmer wurden von der Hudson Bay Company aufgekauft, eine Gruppe von 10 Stück brachte \$9.50 pro Stück ein. Die Ideal Meat Market Company kaufte eine andere Gruppe zu \$9.25 pro Stück. Die übrigen Lämmer wurden zu verschiedenen Preisen verkauft. Der niedrigste Preis, welcher erzielt wurde, war \$6.50 pro Stück und ein Lamm, welches 95 Pfund wog, wurde für \$16.00 verkauft.

Unter den Schweinen erzielte die Northshire Rasse die besten Auszeichnungen.

Auf Pferde wurde nicht soviel Gewicht gelegt, als manchem Pferdezüchter lieb gewesen wäre. Einen sehr schönen Eindruck gewann S. Steingarts Einspänner. Der Schimmel vor dem schmucken Waggan war Augenweide für Pferde-Liebhaber.

Die Geflügel-Ausstellung war nicht so zahlreich besichtigt worden. Viele der hier bekannten Geflügelrassen waren vertreten unter den ausgestellten Hühnern, Enten, Gänzen, Truthühnern und Tauben.

Gemüse war sehr zahlreich vorhanden; Kartoffeln, Tomaten, Rüben, Karotten, Kohl, Gurken, Wassermelonen, Kürbisse u. s. w.

Einiges Getreide und Gräser konnte man ebenfalls ausgestellt sehen.

So ziemlich alle Felderzeugnisse waren ausgestellt.

Die Frauen hatten verschiedene Handarbeiten und Erzeugnisse ihrer Kochkunst ausgestellt.

Eine rege Teilnahme an der Ausstellung war bemerkbar. Es war dies die erste Ausstellung dieser Art und man darf hoffen, daß die nächste Ausstellung umfangreicher und vollkommener sein wird. Die Besucher zeigten reges Interesse und wurden die Darlegungen der Preisrichter, weshalb sie diesen oder jenen Gegenstand vorziehen, mit großer Aufmerksamkeit verfolgt.

Auf dem Ausstellungsplatz hatte auch die Konsum-Genossenschaft in Grünthal, deren Mitglieder die neuen Ansiedler sind, eine Bude aufgestellt und dieselbe war fleißig besucht wor-

den. Man sah stets Gruppen davor versammelt, welche Kleinigkeiten einkauften und der Angestellte der Genossenschaft hatte beide Hände voll zu tun, um die Anforderungen der Käufer zu befriedigen.

Was den abseits Stehenden am meisten auffiel, war, daß jedermann sich mit der Ausstellung selbst und den ausgestellten Gegenständen beschäftigte, und nicht die Lustbarkeiten suchte, wie es so oft in diesem Lande bei solchen Ereignissen der Fall ist. Und manches Lob wurde unseren emsigen Ansehern von den Sachverständigen gezollt.

G. Sawatzky,

Winnipeg, Man.

Launceston, Pa., den 30. Sept. 1923.

Als ich einst einen schriftlichen Kursus bestellte bei der Internationalen Correspondence School in Scranton, Pa., erhielt ich mit den ersten Lektionen ein Handbuch der Information. In demselben hat man alle Regeln für die Studien und für die Einsendung der Lektionen niedergelegt. Ich las sie durch. Da kam ich auf einen Punkt, der mich stutzte machte. Es hieß da: „Sorge nicht! Wenn du Sorgen und Schwierigkeiten hast, lege sie ab für die Stunden der Studien; denn die Sorgen helfen dir nie!“ — Das stimmt. Nur das Ablegen ist nicht immer so einfach. Das Lernen geht aber nicht vonstatten, wenn man seine Gedanken mit all den Mühseligkeiten des Alltags abmüht. Ebenso finde ich es aber auch mit dem Schreiben von Korrespondenzen und Artikeln. Durch die letzten Monate hatte ich viel Zeit. Arbeitslosigkeit gibt viel freie Zeit. Sie ist aber auch ein guter Ader für Nahrungsfragen. Dann aber schreibt es nicht. Sofern man sich an die Maschine setzt, grinsen die Sorgen einen an, so daß man rastlos wird und wieder hin und her verwechselt, etwas zu verdienen. Gut man aber stete Anstellung und Verdienst, dann lernt es sich besser und schreibt es sich besser.

Seit dem 13. September bin ich auf der Liste der Arbeiter für die Armstrong Cork Company hier in Launceston. Nach langen vergeblichen Versuchen kam ich an. Es hätte nicht viel gefehlt, dann wäre das Ganze noch gescheitert, wegen meines physischen Zustandes. Der Arzt gab mir Klasse B, was schon immer nicht so gut ist als Klasse A. Ohne ärztliche Untersuchung kommt man überhaupt nicht an. Zuerst kommt man gewöhnlich in die Reserve. Da wird man hinaufgehoben, wo es gerade an Arbeitern fehlt. Man kommt in die verschiedensten Abteilungen. Man lernt sie kennen. Bald findet man aus, wo man am besten geeignet wäre. — Das geht oft Wochenlang so. Natürlich ist es nicht gerade angenehm, nie zu wissen, wo man am nächsten Morgen angestellt werden wird. In meinem Falle hat es aber nur drei Tage gedauert. Am vierten erhielt ich schon einen ständigen Posten. Da hieß es nun Anfangs, daß wir sieben Tage in der Woche zu arbeiten hätten. Vorigen Sonntag arbeitete-

ten wir auch. Man kann wohl Ab-
lösung bekommen für den Sonntag.
Doch lockt die Lohnverdoppelung zur
Arbeit, besonders nach einer so lan-
gen Zeit unregelmäßigen Verdien-
stes. Für diese Woche kam aber et-
was dazwischen, so daß wir zwei
Tage — Sonnabend und Sonntag —
frei hatten.

Kühl und regnerisch ist es heute
und war es gestern. Recht wohl ist
dann ein gutes Kohlenfeuer. Der
Herbst ist eben da und der Winter
ist vor der Tür. In Rußland wird
man bald wieder die Schlitten
nutzen und herunter holen. Da habe
ich eine Karte mit einem Dreigespann
vor dem Schlitten — drei Pferde
lang, wie wir es dort zu nennen
pflegten. Von dieser Karte ließ ich
einen Kupferstich anfertigen. Nun
lasse ich dieses auf schönen Karten
drucken, die ich dann für Weihnachts-
karten decoriere. Wer sich für so
originelle Karten zu Weihnachten in-
teressieren sollte, kann sie bei mir be-
stellen. Der in Goldschrift unter-
schriebene eigene Name macht diese
Karten zu ganz persönlichen Gruß-
karten. Deutsch oder Englisch kann
irgend ein beliebiger Weihnachts-
gruß oder auch Weihnachtsvers auf
diese Karten geschrieben werden. Und
das alles nur für 50c. per Duzend.
Man mache die Angaben und Wün-
sche aber deutlich und leserlich, damit
nicht Fehler sich einschleichen. 530
Woodward Str., Lancaster, Pa., —
ist die Adresse für Bestellungen.

S. P. Wieser.

Aus dem Leserkreise

Das Stunden Lied.

(Mel.: „Vater unser und
Himmelsreich.“)

Die Zeit eilt nach der Ewigkeit.
Mein Gott, mach mich doch stets be-
reit,
Daß ich es sei, Nacht oder Tag,
Bei jeder Stunde und Glockenschlag,
Am Glauben reich, von Sünden frei,
Zur Ewigkeit bereitet sei.

Schlägt eins, mein Herze glaube
drauf,
Es ist ein Gott, ein Glaub, ein Tauf.
Schlägt's zwei, alsdann ich Gott be-
fehl

Zwei Stüde, meinen Leib und Seel.
Schlägt's drei, ich bete zu der Zeit
Zur Heiligen Dreieinigkeit.

Schlägt's vier, ich stell mir vors
Gesicht,
Den Tod, Höl, Himmel und Gericht.
Schlägt's fünf, dann schließ ich mich
allein

In die fünf Wunden Jesu ein.
Schlägt's sechs, so weiß ich, daß voll-
bracht,

Was in sechs Tagen Gott gemacht.

Schlägt's sieben, meine Seele be-
merk,

Gott ruhte nach dem Schöpfungs-
werk.

Schlägt's acht, bedenk die erste Welt,
Da nur acht Seelen Gott erhält.

Schlägt's neun, ach, Jesus krümmt
sich

Und ruft, mein Gott verläßt mich.

Schlägt's zehn, ich denk der zehn
Gebot,

Ach Gott, erbarm dich meiner Not.
Schlägt's elf, der Hauptherr heißt
mich geh'n

Zur Arbeit und nicht müßig steh'n.
Schlägt's zwölf, lob Gott je mehr
und mehr,

Gib acht auf zwölf Apostellehr'.

Nun Mensch, erforsche deinen
Stand,

Ob deine Zeit gut angewandt,
Ist Gottes Wort dein Stern, dein
Licht,

Luft wahre Buß und heuchelst nicht,
Ist Glaub und Lieb in Herz und
Mund,

So ist Gott bei dir alle Stund.

(Eingefandt von Johann Albrecht,
Marion, South, Dakota.)

Yarrow, B. C., den 28. Sept. 1928

Lieber Bruder Neufeld!

Der Herr hat uns wohlbehalten zu
unserem Ziele geführt. Wir, meine
liebe Frau, der jüngste Sohn und ich,
fahren auf dem Zuge und fünf un-
serer Kinder fahren auf dem Auto.
Die Kinder haben sieben Tage gefah-
ren und in der Zeit 1930 Meilen zu-
rückgelegt. Für Gasolin und Schmier
hatten sie \$28.78 ausgegeben. Dann
hatten sie noch drei Dollar Unkosten
geholt. Der Weg war überall gut
gewesen.

Wir haben uns vorläufig ein gu-
tes Haus gemietet, in welchem wir
uns einzurichten versuchen. Das Kli-
ma ist mild, und gesund. Das Was-
ser weich, und meine Frau meint, es
ist gerade so weich, als Regenwasser,
hier brauchen wir keine Zisterne.

Es wohnen hier schon 23 Familien
und noch 11 haben sich schon Land
festgemacht. Es wird in kurzer Zeit
eine schöne Ansiedlung sein.

Ich will jetzt mit den Kindern zu-
sammen ausfahren und uns noch
Äpfel und Birnen holen. Wir kön-
nen die schönsten Äpfel haben und
solch große, als wir sie in der Prai-
rie nicht bekommen können. Auch die
Birnen sind sehr gut. Pflaumen ha-
ben wir hier auf dem Hof. Es sind
an den Bäumen noch mehr, als wir
brauchen werden. Unter den Bäu-
men in den Gärten liegt viel Obst,
das verdirbt. Viele Familien im
Osten könnten genügend Obst für
den ganzen Winter haben.

Alle unsere Leute sind mutig an
der Arbeit. Der Anfang ist wohl
schwer, besonders, wenn mit wenig
oder sogar ohne Kapital angefangen
wird.

Schicke doch die Rundschau zukünf-
tig an unsere neue Adresse: Yarrow
B. C. Auch möchten wir unsere ge-
genwärtige Adresse durch die Rund-
schau bekannt geben.

Es würde uns freuen, dich hier
einmal zu begrüßen. Es würde dir
sicherlich auch wohl tun.

Grüßend,

B. S. Neufeld.

Truax, Sask., den 10. Sept. 1928.

Seit unserm letzten Bericht sind
2 Jahre verflossen: seither ist Truax
kaum wieder erwähnt worden und
doch hat sich hier manches verändert.
Zu den ersten drei Familien, die wir

hier waren und die sich ziemlich ein-
sam fühlten, sind weitere 14 hinzu-
gekommen. Freundschaften sind an-
gebahnt und ein reger geselliger Ver-
kehr hat sich entwickelt. Die Ernten
waren in den vorigen zwei Jahren
gut und die dritte, die diesjährige,
wird wohl nicht die schlechteste sein.
Das ist so im allgemeinen.

Untenstehendes diene I. Freunden
und Verwandten zur Nachricht:

Es war am 13. August, 8 Uhr
morgens. Der Himmel war mit
leichtem Gewölk bezogen, es wetter-
leuchtete und hin und wieder hörten
wir den Donner. Ich hatte den Kin-
dern eben Frühstück gegeben und
ging im Zimmer, die Betten zu ord-
nen. Da — ein kurzer, harter
Schlag. Erschrocken stürzten die Kin-
der aus der Küche ins Zimmer. Als
ich die hilflosende Gesichter sah, sag-
te ich: „Kinder, wir können weiter
nichts, als beten, es ist ja auch schon
über und wir leben ja alle.“ Dabei
fiel mir mein Mann ein, der auf dem
Felde war. Ja, Gott sei dank! wir
leben alle. Ich konnte ihn von hier
aus gut durchs Küchenfenster sehen.

Inzwischen hatten die kleinen Jun-
gens die Tür aufgemacht, und —
Mama, der Stall brennt! Ja, wirk-
lich, die eine Ecke im Stalldach
brannte ganz leise, als schaute das
Feuer sich, sein zerstörungswerk zu
beginnen. Ich ergriff einen Eimer
mit Milch und lief hinaus, schrie und
winkte mit beiden Händen meinen
Mann. Er kam auch gleich schräg
durch das Getreide angelaufen, hatte
mich aber nicht gehört. Er hatte
gleich nach dem Schläge nach der
Farm geschaut und den Rauch zur
Stalltür heraus gehen sehen, da aber
weiter nichts war, dachte er es könn-
te Staub vom Hofe sein. Bis er den
Rauch aus dem Dache aufsteigen sah.

Ich lief und goß die Milch in die
Richtung, wo es brannte, aber es war
ja viel zu hoch. Dann nahm ich einen
Eimer Wasser und lief in den Stall.
Die Fohlen sprangen gleich beim öf-
fen der Tür heraus. In der mittel-
sten Krippe lag etwas Heu, das
brannte. Da reichte ein Eimer voll
aus, sonst war im Stall alles wie im-
mer, aber oben brannte es jetzt schon
ziemlich. Heinrich brachte das erste
den Jungen weg, der neben einem
Seured mit Heu auf einem Ende des
Stalles stand. Dann warf er und
Nachbar Penner das Seured, daß
auch schon brannte, um und zogen
den Unterwagen vor. Ich hatte in-
zwischen noch die Schweine heraus
gelassen. Penner lief dann im Stall
und holte noch etliche Kleinkälber
heraus, während Heinrich mir mit
den Ferkeln helfen kam. Es war aber
nur mit aller Gewalt möglich, denn
es stand alles in Flammen. Inzwi-
schen waren schon viele Nachbarn
von rundum erschienen. Zu retten
war ja nichts mehr. Doch tut die
Teilnahme bei solchen Fällen wohl.

Wehmütige Gedanken wurden
beim Anblick des brennenden Stalles
in uns wach. Heinrich hatte unauf-
hörlich unsere Farm verbessert. Viel
Arbeit und manchen Dollar hatte es
gekostet, bis er sie so weit hatte.
Doch fühlten wir uns dankbar, daß
der Herr wie auf Adlersflügeln uns
vor größerem Unglück bewahrt hatte.

Und wenn der Herr unsere Sinne
und Gedanken durch dieses vom Ver-
gänglichen auf das Unvergängliche
hat richten wollen, dann wollen wir
stills unsere Knieen beugen und Ihm
hierfür danken.

Noch stand alles in Flammen und
wir hatten kaum einen Gedanken
über einen „Neuen Stall“ gefaßt, als
liebe Freunde zusammen traten und
berieten, unverzüglich an die Arbeit
zu gehen. Um 6 Uhr abends lag al-
les Baumaterial, außer einer Fuhre
Schindeln, auf dem Hofe. Freitag
abend stand der Stall fertig da, bis
auf ausbohrung, Türen und Fen-
stern. Das wäre aber nicht möglich
gewesen, wenn uns liebend nicht so
viele Hilfe zuteil geworden wäre.
„Alles vergehet, eines bestehet; Ei-
nes bestehet, was man liebend ge-
tan!“

Verbrannt ist uns der Stall mit
Hühner- und Schweinestall. Von 2
bis 3 Fuder Heu, das Seured, ziem-
lich Kohlen und etwas Holz und etli-
che Hühner. Doch haben wir im ir-
dischen nicht zu klagen, sondern müs-
sen mit Jakob sagen: „Wir sind viel
zu gering, all der Barmherzigkeit
und Treue, die der Herr bis jetzt an
uns getan!“

J. und L. Jast. Euer Brief ist
längst beantwortet. Warum diese
Nachlässigkeit?

Und D. und S. Boshmann, Euer
Brief liegt beantwortet, leider haben
wir eure neue Adresse verloren, es
tut uns leid. Wir haben auch die ge-
wünschte Ratsschläge darin gegeben
und können den Brief nicht abgeben.
Allen Lesern Gottes Segen wün-
schend.

Heinrich, u. Tina Kasper.

Okeene, Oka.

Der Segen des Herrn sei mit
euch allen. — Wir können von uns
hier im Geschwister- und Freunden-
kreise berichten, daß wir alle wohl
sind. Das haben wir dem Herrn zu
verdanken, denn ohne Ihn können
wir nichts, er hat uns bevorzugt vor
so vielen anderen. Wenn ich denke an
die arme Fürstentümer in Rußland,
wie es ihnen geht, wo auch ich einst
gewohnt habe, dann fühle ich mich
dankbar für die Gnade u. Barmher-
zigkeit. Es hat ja auch hier seine Be-
schwerden, wie überall.

Dies diene zur Nachricht unseren
Freunden in Manitoba und Sask.,
die so zerstreut wohnen und wir ihre
Adresse nicht wissen, welches unsere
Adresse ist. Wir möchten gerne von
ihnen mal hören, wo sie wohnen und
wie es ihnen geht. Seid noch herz-
lich begrüßt mit Psalm 24.

D. L. Friesen.

Allen Freunden und Bekannten
diene zur Nachricht, daß wir unsern
Wohnort verlegt haben. Unsere frü-
here Adresse war 2067 Lindsay, Re-
gina, jetzt 2111 Edgar, Regina,
Sask.

Heinrich Hooge.

Frau Katharina Quiring, Saska-
toon, Sask., gibt bekannt, daß ihre
Adresse jetzt 2343 Araple St. ist
früher 1240 Garnett St.) und bittet
alle Freunde, sich dieses zu merken.

Die Mennonitische Rundschau

Herausgegeben von dem
Rundschau Publ. House
Winnipeg, Manitoba.

German G. Neufeld, Direktor u. Editor.

Erscheint jeden Mittwoch.

Abonnementspreis für das Jahr
bei Vorauszahlung: \$1.25
Für Süd-Amerika und Europa \$1.75

Alle Korrespondenzen und Geschäfts-
briefe richtet man an:

Rundschau Publishing House
672 Arlington St.
Winnipeg, Man., Canada.

Entered at Winnipeg P. O. as se-
cond-class matter.

Winkler, Man.

Auch dieses Jahres Sommer ist wieder vergangen und der Anfang des Herbstes hat ziemlich Veränderungen schon hinterlassen, fährt fort damit und das angenehme Jahr 1928 geht bald wieder zu Ende.

Als ich als kleiner Junge verstanden lernte, daß man Jahre zählte, und ich bereits vielleicht bis hundert schon zählen konnte, da zählte ich nach und fand, daß, wenn wir erst 1900 schreiben würden (doch schreiben konnte ich wohl noch nicht) dann würde ich 40 Jahre alt sein. O, dachte ich: „Wie lange ist noch bis dahin!“ Und nun sind bald 28 Jahre nach jenen 40 vergangen. Wahrlich ist es so wie wir fangen:

Es eilt die Zeit, und wir,
Wir müssen mit ihr eilen;
Kein Stillstehen hier,
Kein Ruhen, kein Verweilen.
Sinnab in's Meer der Ewigkeit
Zieht uns der dunkle Strom der Zeit.

Es wecket alles um uns her,
Und bald, bald sind auch wir nicht mehr.

Der Sommer war schön, mit Sonnenschein, Regen, Wind und Stille. Gott der Herr gab Segen in natürlichen Gaben, nicht weniger aber auch Segen in geistlichen Gaben des Reiches in den Gemeinden. Die Ernte ist für viele etwas zu schwach ausgefallen, und doch hat der Herr viel Brod wieder aus der Erde gebracht nach Psalm 104, und alle Arbeit damit ist wieder ziemlich beendet.

Viele haben auch in diesem Jahre wieder diese Welt verlassen und verlassen müssen, und sind durch den Tod in die für uns noch unsichtbare Welt hinüber gegangen, wie auch gestern unser Mitbürger Al. Kröcker, im Alter von 68 Jahren, der im Glauben an Jesus starb.

Seute, den 30. September, feierte unsere Gemeinde hier in Winkler dem Herrn ein Erntedankfest. Gott schenkte uns einen schönen Tag und sehr viele nahmen Teil an dem, was der Herr aus Seiner Güte uns schenkte. Vormittag redete Dr. J. B. Dyck, Psalm 145, 8—21; 146, 7—11. J. Warfentin, Psalm 118, 24—29. L. L. Sunter, Ps. 59, 1. 2. in englischer Sprache. W. Dyck, Psalm 100. Nachmittag redete und machte Mitteilung Schm. Sudermann und sagte Joh. 3, 16. R. Martens 1. Mose 45, 1. 2. 14. 15; Ps. 50, 14. J. Wiens 2. Chron. 15:7. J. Warfentin

1. Kor. 15, 58. Und Abends hatte der Jugendverein ein ernstes Programm in bezug der Ernte. Dr. P. Selassen erklärte das Thema: Wie können wir Gott, dem großen Geber, unsere Dankbarkeit beweisen? Auch eine schöne Summe ergaben die Kollekten für die verschiedene Zweige der Missionen. Nun wird weiter fleißig vorbereitet werden für den Winter, für den es in Canada sehr notwendig ist.

Und da ich von einer Gemeinde in Californien eingeladen bin, sie zu besuchen, und da ich in diesem Winter Zeit habe, so habe ich es auch zugesagt und gedenke, wenn es so Gottes Wille ist, um etwa 3 Wochen die Reise dorthin anzutreten. Denn ich hoffe, daß unsere Gemeinde damit einverstanden sein wird, daß ich meine Arbeit hier in Manitoba erst nach Neujahr in meiner Schwachheit tue. Wenn ich im Vertrauen zu dem Herrn es schon wage, nach jenem Westen zu reisen, so wollte ich schon, wenn es mir möglich wäre, alle unsere Gemeinden dort besuchen; und wenn auch nicht auf lange Zeit. Wie immer, seit vielen Jahren, so ist mir auch jetzt bange, aber ich will betend mit dem Herrn und der Fürbitte der Gläubigen rechnen. Wert schätze ich es und bin dem Herrn dankbar, sehr vielen Menschen im Leben von dem Heil in Christo gesagt zu haben, und möchte es auch ferner noch tun, wo der Herr unser Heiland mir Gelegenheit dazu geben wird; und sage:

Herr, mein Heiland und mein Hirte,

Der des Lebens Bahn mir bricht;
Ich bin dein von ganzem Herzen,
Dir nur will ich folgen nach!

Du bist meine Sonn' in Freuden,
Du mein Trost in Ungemach;
Seh' ich deines Fußes Spuren,
O da will ich folgen nach.

Nimm mich hin zu deinem Dienste
Tue was dein Mund versprach.
Geh' voran du großer Meister,
So will ich dir folgen nach!

Kermann A. Neufeld.

Editorielles

„Meine Seele ist stille zu Gott, der mir hilft.“ Psalm 62, 2.

Zwei Tatsachen werden hiermit ausgesprochen, die David, getrieben durch den Heiligen Geist, niederschreibt.

Die größte und wichtigste ist die zuletzt ausgesprochene Tatsache, daß Gott ihm helfe. Wir Menschen ändern doch Gott nie. Er ist unwandelbar und derselbe ewig! Jesus Christus, unser Herr und Heiland, zeugt als Sohn Gottes von den Werken, der Arbeit Seines himmlischen Vaters, in dem Er sagt: „Ich muß wirken die Werke des, Der mich gesandt hat.“ Er fährt fort mit den so inhaltsreichen Worten „denn es kommt die Nacht, da niemand wirken kann.“

Gott, der Vater sandte Seinen eingeborenen Sohn in diese Welt aus Liebe, Er gab Ihn, um uns zu erlösen vom ewigen Verderben, zum ewigen Leben. „Gott“ tritt dabei auf als der größte Liebhaber. Wer kann die göttliche Liebe ergründen? Und die köstlichen Worte: „Also hat Gott

geliebt“ geben die höchste Stufe der Liebe an. „Die Welt“ umfaßt ja alle. „Das er gab“ — die größte Tat in der Weltgeschichte. „Seinen eingeborenen Sohn“ — das höchste, kostbarste und größte Geschenk. „Auf daß alle, die an Ihn glauben“ die größte Gelegenheit, wobei nur „Glaube“ verlangt wird, „an Ihn“, den eingeborenen Sohn Gottes und unseren Heiland. „Nicht verloren werden“ — ist das größte Versprechen von Gott den Menschen gegeben. „Sondern“ — der größte Unterschied. „Das ewige Leben“ — der größte Besitz. „Haben“ — die größte Gewißheit. Wie mir vor nicht langer Zeit die Gedanken über diesen Vers vorgelegt wurden:

Und unser Heiland, Jesus Christus, als Lamm Gottes, für uns zur Schlachtbank geführt, um für meine Sünden zu büßen, und den Kelch zu trinken, den ich verdient habe, damit ich frei als begnadigtes Menschenkind, wartend auf die ewige Erlösung, hier schon mit Frieden im Herzen meinen Lebensweg himmelan pilgern kann. Um diese Erlösung zu vollbringen „war Er gehorsam bis zum Tode, ja zum Tode am Kreuz.“

Uns wird heute vorgelegt, „Das tat ich für dich! Was tust du für Mich?“ Wer will warten, bis die Nacht angebrochen, da niemand wirken kann?

Und unsere Nachfolge ist mit dem Kreuz verbunden, denn „wer nicht sein Kreuz auf sich nimmt und folgt mir nach, der ist nicht mein.“ Es ist ein Kampf auf Tod und Leben, den wir nur in Seiner Kraft bestehen werden. Bist du kraftlos mit der Sünde zu kämpfen, sage es Jesu! Er ist dein Bruder, dein Freund! Was es sein mag, das dein Herz kränket, sage es Jesu allein!

Wer müde geworden, und dem die Verbindung mit dem Urquell der Gnade und Kraft getrübt, gedenke der vergebenden Liebe und Gnade und befolge die heilige Zusage sofort, „nahet euch zu Gott, so nahet Er sich zu euch.“ Wir erfahren dann die Hilfe Gottes, ohne die wir für dieses Leben und für die Ewigkeit verloren sind, und wir können dann anbetend mit dem Psalmisten sagen „Meine Seele ist stille zu Gott, der mir hilft.“

Ein Glück unbeschreiblich, ein köstliches Heil

Wird dein ew'ges sel'ges Teil.
Geist und die Braut, hör', sie rufen laut:

Komme heute und nicht verweil!

Umschau

— Dr. A. P. Fröse und der junge Bruder A. Neufeld von Buhler, Kan., statteten Winnipeg einen Besuch ab. Brieflich waren wir bekannt, die persönliche Bekanntschaft ist doch wertvoller. Sie wollten noch bis Brandon fahren.

— Schwester A. Dyck, Steinbach, Man., liegt im General Hospital in Winnipeg nach einer schweren Operation. Der Herr helfe ihr und ihren Lieben. Ihr Mann, Dr. A. Dyck, ist Editor der Steinbacher Post.

— Von Rußland kommt die Nachricht, daß Mehl von Weizen, Gerste und Mais in gleichen Teilen gemahlen und gebraucht muß werden.

Einladung.

Die Gemeinde Elm bei Grinthal, Man., gedenkt am 3. Sonntag im Oktober, den 21. Oktober, Erntedankfest zu feiern. Gäste sind willkommen. Sollten Gäste uns besuchen, so bitte zu melden, um sie von Carey abholen zu können.

Nebst Gruß, Joh. Enns.
Grinthal, Man.

Lieber Dr. German Neufeld!

Die Rundschau will allen dienen, indem sie bestrebt ist „Gutes zu tun an jedermann, allermeist aber an des Glaubens Genossen.“ Daher kann sie ihre Spalten nicht öffnen für Artikel, die zur unheilvollen Polemik Veranlassung geben. Die Liebe wird dadurch nicht gefördert, auch niemand dadurch erbaut werden. Die Rundschau möchte in jeder Nummer so viel wie möglich bringen, was „lieblich klingt und wohlklingend“ und dabei eingedenk bleiben der Ermahnung des Apostels: „Zit's möglich, so viel an euch ist, habt mit allen Menschen Frieden.“

In Rundschau No. 39, Seite 3 gibt J. P. J. den Editoren in „Eine Bitte“ einen wohlgemeinten Rat, den zu befolgen von allgemeinem Nutzen auch für die große Rundschau-Gemeinde sein dürfte.

Mit Gruß. Ein Leser.

— Goldener Wochenpruch: „Was töricht ist vor der Welt, das hat Gott erwählt, daß er die Weisen zuschanden mache; und was schwach ist vor der Welt, das hat Gott erwählt, daß er zuschanden mache, was stark ist.“ 1. Kor. 1, 27.

Vor einigen Jahren brannte eins der berühmtesten Gotteshäuser des Mohammedanismus, die große Moschee in Damaskus, ab. Als sich in der Flammenglut der Mörkel von den Wänden löste, wurde zum Staunen aller eine Inschrift sichtbar: „Das Reich Christi besteht ewiglich!“ Früher war die Moschee ein christliches Gotteshaus gewesen. Wie die Schrift aus den Flammen wieder hervorhing, so wird das Reich Gottes aus dem Zusammenbruch aller Weltreiche bestehen und das Psalmwort erfüllen: „Sein Reich ist ein ewiges Reich!“

Jesus Christus herrscht als König,
Alles wird ihm untertänig,
Alles legt ihm Gott zu Fuß.
Nede Zunge soll bekennen:
Jesus sei der Herr zu nennen,
Dem man Ehre geben muß.
— Casseler Abr.-Kalender.

Einladung.

Wir machen bekannt, daß wir, so Gott will und wir leben, den 21. Oktober gedenken Erntedankfest zu feiern. Nachmittag Missionsfest. Wir laden hiermit alle, die daran teilnehmen möchten, freundlichst ein. Die Feier wird in der Culrosser Kirche sein, Beginn halb 10 Uhr.

Im Auftrage Joh. Penner.

Streiflichter und Eindrücke.
P. P. Kröcker, Dallas, Tex.
(Fortsetzung.)

In den Bergen zwischen Portland und The Dalles hatten wir wohl die allerbesten Natursehenswürdigkeiten auf der ganzen Reise. Die Columbia Hochstraße ist ein zu bewundernder Weg. Selbst Webster's Wörterbuch nennt ihn die schönste Straße der Welt. Auch uns, die wir an den Schönheiten gewöhnt sind, kommt es immer wunderschön vor, wenn wir diese Straße passieren. Der Weg geht bekanntlich dem Columbia Flusse entlang, macht großartige Windungen nach allen Seiten und hebt und fällt tausende Male; er schlängelt sich großen und tiefen Abhängen entlang, führt durch Tunneln und über mächtige Brücken aller Art, über reißende Ströme, die in den Columbia Fluß münden und führt uns zu den schönsten Wasserfällen der Welt, worunter die Multnomah- und Gorkeesshoe-Fällen die berühmtesten und schönsten sind. Hier sieht man das Wasser viele Hundert Fuß tief herabfallen und das sonderbarste des Multnomah Falls ist, daß dieser sich, seit er bekannt geworden ist, nie, nicht Sommer noch Winter, geändert hat; keine Witterungsverhältnisse haben je auf ihn irgend wie eingewirkt, daß er mehr oder weniger Wasser herunter bringt. Wer recht beherzt ist, kann sich hinter den Fall unter dem Felsen einen Versteck suchen. Man kann da so bei hundert Fuß weit der Breite des Falles nach gemüthliche Wanderungen machen ohne vom fallenden Wasser benetzt zu werden. Da kamen mir die Psalmen Davids in den Sinn, wo er den Fels als Zuflucht, Schutz und Burg rühmt und auch die Strophen des Liedes, wo es heißt: „Ihr Berge fallet über uns, wenn er kommt.“ — Die Natur ist der beste Lehrmeister des Menschen, hat ein berühmter Mann gesagt. Ich meine, er hat recht. Stimmt du mit uns, lieber Leser? Hast du dir schon einmal die Schöpfung Gottes in der Natur angesehen? Wenn noch nicht, so will ich dir sagen, daß alles für dich geschaffen worden ist.

Südlich von The Dalles, dem Columbia Flusse entlang, sieht es sehr eintönig aus und doch ist es sehr interessant, wenn man noch nie dort gewesen ist. Es ist diese Strecke nämlich eine Sand- und Steinwüste von sehr sonderbarer Formierung. Hier wird es im Sommer auch sehr heiß, es ist die heißeste Gegend in Oregon. Hier bläht zumeilen auch ein scharfer Wind vom Osten den Fluß hinauf entlang den Sand in Dünen. Der Weg geht hier eben so wie auf der schönen Strecke in verschiedenen Richtungen und Schwenkungen dem Flusse entlang und die Krümmungen sind manchmal so scharf, daß man kaum Raum hat, sein Gefährt zu lenken und es herum zu bringen.

Als wir bei Umatilla den Fluß auf dem Fährboote kreuzten und in Washington hinein kamen, wurden wir auf dem ersten Fuße Landes inne, daß wir nun aus dem schönen Oregon mit seinen schönen gepflasterten Wegen heraus waren, denn

hier begrüßte uns ein Sandweg nach dem Muster einer Wäschreibe. Fuhr man langsam, so hob sich der Wagen im Leibe mit allem was drinnen war, daß es vulkanisch herzugehen anfang, und fuhr man schnell, so fühlte es sich als ob man einer elektrischen Maschine angehangen sei und das Steuer des „Sterns“ fühlte sich in den Händen des Schreibers wie die Gewichte solcher elektrischen. Wir erinnerten uns an den Befehl des Engels an Lot, als er ihn aus dem schönen Sodom führte und daher „hupierten“ wir langsam und schnell, wie immer es uns ratsam schien, vorwärts. Vor Abend kamen wir dann aus dem Sande heraus in eine recht schöne Getreidegegend und abends übernachteten wir in einer Camp in der früher Julius Siemens so berühmten Stadt Rivville. Es ist ja auch ein nettes Landstädtchen und uns schien, die Leute in der Umgegend machen ganz gut mit dem Getreidebau, nur — o, du meine Güte — wie werden die hier mit all den Säugeln fertig? Man sagte uns (und das hat ja Herr Siemens uns i. Z. auch deutlich gemacht) man hat das Gerätschaft, Binder, Mähmaschine, Eggen, Discen u. and. so eingerichtet, daß man es verstellen kann, ja nach dem man den Säugeln nach fährt. Ein besonderes Vergnügen würde unser einer darin aber wohl kaum finden. Da haben die Leute in den Prairieregenden es doch viel besser, wo sie auf der Ebene bleiben können. Ich glaube aber, daß mit der Zeit in dieser Zeit der vielen Erfindungen, man die Erfindung machen wird, solche Gegenden aus der Luft mit Luftschiffen besser und vorteilhafter wird bearbeiten können, wie heute mit den Traktoren, und ich glaube behaupten zu können, daß diese Zeit nicht mehr fern ist. Haben wir da im östlichen Oregon z. B. einen großen Apfelzüchter, der seit drei Jahren seinen, mehrere Hundert Acker großen Garten, vermittels Luftschiffe spritzen tut. Wie wir den nächsten Tag weiter durch Washington fuhren, haben wir auch recht schöne Obigärten, Getreidefelder, Viehzüchtereien gesehen, so daß was wir dieses Mal von diesem Staate gesehen haben, bessere Eindrücke auf uns gemacht hat, wie vorher, was wir beim Durchfahren auf den Bahnen gesehen.

Der „Stern“ benahm sich sehr geschicklich und brachte uns durch Washington und der nordwestlichen Ecke von Idaho noch am selben Tage zur canadischen Grenze. Die Grenzstadt auf der canadischen Seite heißt Kingsgate. Etwa dreißig Meilen vor diesem Königstore aber hatten wir in Idaho noch einmal einen rauen Weg, der uns gar nicht so vorkam, als ob er zum Tore des Königs führte: krum, löcherlich, steil, steinig, enge; anfangs erst lange Strecken aufwärts, so das es dem etwas originalen Geschichtenerzähler ganz gut gelang, seinen Zwillingen Großes und Furchterliches, wie in Grimms Märchen, von King George V. zu erzählen, den sie vermeintlich hier zu treffen hatten. Und nun waren wir am Tore an Onkel Sams

Seite, der uns recht freundlich anschaute, als ob er sagen wollte: Es ist ja nicht auf lange, daß ihr meiner Güteigkeit aus dem Wege geht, laßt's euch beim König George recht gut gehen. „Da ist er,“ bemerkte eine der Zwillinge, „der da mit der sonderbaren Mütze und den gelben Streifen um der Mütze, das muß er sein.“ — „Ja, ja,“ jagte die andere, „gerade so, wie Vater uns ihn schon bezeichneth, dah, der hat ja nichts zu Besürchtendes an sich.“ — „Ja, Nutze,“ jagte die Erstere, „etwas Sonderbares haben die zwei doch an sich.“

Nachdem man uns in der Immi-
grationsoffice einige Fragen vorge-
legt und unser uns von Onkel Sam
vor wenigen Jahren ausgestelltes
Zeugniß unterprüft hatte, wurden
wir auf das Zollamt verwiesen, wo
man unseren „Stern“ abschätzte und
einige Sachen durchframmte. Die
jungen Leute waren da sehr manier-
lich und bald öffnete sich das Thor und
nun waren wir im fremden Lande.
Das Thor hat eine ernste Sprache auf
den Schreiber geführt. Er dachte da
nämlich an ein anders Königsthor, wo
alle Menschen, gute und böse, Heuch-
ler und Schmeichler, seiner Zeit hin-
an kommen werden, und wo das
Zeugniß eines guten Onkel Sams
nicht genügen wird, und wehe dem,
der, wie John Bunian, sein Zeugniß
verliert und es nicht finden kann.
Das müßten sehr ernste Minuten im
Leben eines Menschen sein, meine ich.
Also, lieber Leser, die Eindrücke, die
wir bei Kingsgate, am Königstore,
bekommen haben, sind uns tief zu
Herzen gegangen, und wir nahmen
hier tüchtige Selbstprüfung vor. Seit
jenem Augenblicke kommen wir
abends recht oft an Kingsgate zu
denken.

„D ja, ja, ja, jekt sind wir in Canada,“ sagten wir uns, als wir zur ersten Füllstation kamen, wo man 50c. für das Quart Del verlangte und uns auch abnahm, und anstatt 20c. für die Gallone Gasolin, waren es hier 37c. O, wie das einschnitt! Was noch mehr war, wir merkten sofort, daß hier im fremden Lande, die Bedienung unbekannt war. Meindienstfertiges Entgegenkommen, kein eifriges Hin- und Herspringen und nach den Wünschen des Reisenden zu fragen, wie wir es von der Westküste kennen. Das kam uns sehr sonderbar vor, aber wir waren ja im fremden Lande, und fremdes Land—fremde Sitten. Ich habe den Geschäftsleuten in Canada gesagt, daß wir in den Staaten in der Geschäftswelt keine Konkurrenz mehr haben, und ich will's mir nicht nehmen lassen, daß ich im Klaren darin bin. Ich behaupte nämlich, daß die Konkurrenz in Bedienung übergegangen ist. Da hatten wir hier in der Stadt 3. B. einen Laden, wo man billiger kaufen konnte, als anderwärts. Die Leute gingen wieder zurück dahin, wo sie vorkommend und schnell abgefertigt wurden, wenn sie auch etwas teurer zahlen mußten. In Canada habe ich nachher den Besitzer der Garage oder der Füllstationen manchmal heraus geholt, um ihm das nötige für den Gebrauch abzukaufen, und habe dann gefunden, daß man

den Kunden nur eben das gab, wonach sie fragten, ohne in freundlicher und manierlicher Weise nach weiteren Bedürfnissen zu fragen. Ich möchte hiernit unsern freundlichen, in weißen Kleidern bekleideten jungen Füllstationsbedienten zurufen: Auf, nach Canada, dort wartet eurer ein gutes Geld! Und wenn ihr mehr als nur den amerikanischen Dollar im Auge habt, könnt ihr den Nachbarn drüben eine gute Lektion lehren von Bedienung, was mehr ist als der Dollar. Vergesst aber nicht, eure weißen Dosen zu Hause, sie werden euch gute Einträge bringen. Mir sagte da in Herbert z. B. ein Bedienter einer Füllstation, wenn man sich da würde kleiden, wie oben gezeigt, dann würden die Leute erst einmal von ihm weg bleiben. Das ist falsch, die Leute in Canada sind verständige Leute und wissen besser, denn das. Doch, um nicht falsch verstanden zu sein: ich habe nicht die weiße Kleidung im Sinne, sondern, weiße Bedienung.

Grandbrook, V. C., Ideal Auto Camp, war eine weitere Nachtruhe für uns. Auch hier merkte man sehr deutlich den Unterschied zwischen den Camps in Dinkels Sams Land und dem fremden Lande. Der Grund dafür war vielleicht auch teilweise darin zu finden, wie wir es oben auf die Stillstation Bedienten ausgeführt haben. Diese war die erste und letzte moderne Auto Camp, die wir in Canada gefunden haben. Auf anderen Stellen nannte man die Auffahrten auch so, welche aber ihren Namen gar nicht entsprechen, und wir sagen wieder, es ist da Raum da zur Verbesserung.

Auf dem schmalen Wege von Kingsgate bis hier und etwas weiter haben wir nervösen Leute uns andere nervöse Leute vorgemalen, die solchen Weg nicht fahren sollten, falls sie nicht in Ohnmacht oder dergleichen fallen wollen. Bei uns sind die Wege breit genug für zwei Cars, damit man ausbiegen kann, und an den Abhängen sind sie alle mit starken Zäunen gesichert, so daß es fast unmöglich ist für einen vorsichtsvollen Fuhrmann, in die Tiefe zu stürzen, aber dort sind sie recht schmal, auf Stellen kaum breit genug, für eine Car und alle offen, ohne Zäune. Da sieht man dann in der Ferne ein Zeichen mit der Aufschrift: „Pass here,“ und wenn nun jemand in gegenseitiger Richtung kommt, so hat der, der diesem Plaze zunächst ist, zu halten, bis der andere vorüber ist, und da traf es sich, das man auf der Haltestelle dem Rande des Abgrundes von mehreren Hundert Fuß, recht nahe kam, und da lehnte unser Weibchen sich recht nahe an ihren Beschützer, die Augen auf die entgegengesetzte Richtung haltend, denn sie sagt, sie schaut tiefer den Berg an, als die dunkle Tiefe. Oder wenn es einmal recht scharf um die Krümmung ging, da wollten ihre Beine scheinbar ein unwillkürliches Steuern bewirken, indem sie sie gewaltig gegen die gefährvolle Seite stemmte. Das arme Weib, es war abends aus lauter unnötiger ausgestandener Furcht ganz müde, so daß es nicht einmal nachts schlafen konnte!

(Fortsetzung folgt.

Aus dem Leserkreise

Herbert, Sask.

Können zur Ehre des Herrn berichten, daß wir gesund sind. Der Herr hat Gnade geschenkt, daß auch ich mich noch wieder von meiner schweren Operation, die ich den 29. Mai in New Haven Sanatorium, V. C., durchmachte, erholen durfte. Ich fühle mich jetzt gut, dem Herrn sei Lob und Dank dafür.

Das Dreieck haben wir auch hinter uns. Haben von 265 Acker 7300 Bushel Weizen gedroschen, nur schade, die Preise sind niedrig.

Ich schaute auf meinen gelben Streifen auf der Rundschau, und fand, daß ich rückständig bin, also schide ich hiermit \$5.00, bitte 1., 2., 3. und 5 mir zu schicken und zu quittieren.

Daniel u. Maria Neufeld.

Colonjah, Sask.

Ich wünsche dem Editor und Personal die beste Gesundheit, welche wir hier auf Colonjah auch alle genießen dürfen.

Da es in Rußland wieder so traurig sieht, hat mein Onkel Jakob Unrau, Alimot, Neu-Samara folgendes Gedicht gedichtet. Es liegt sich schön, und obzwar viele Gedichte in die Rundschau kommen, so will ich es noch einreichen:

Was ist das für ein Wallen,

Für ein Zugrunde gehen?

Es ist, als ob kein Halten,

Und auch kein Stillestehn.

Nur abwärts, Stuf um Stufe,

O Schreden dieser Zeit,

Stets hört man Silberse,

Wie weit achts noch, wie weit?

Ein moncher unfre Brüder,

Er sang so plötzlich hin;

Ihn schlugen Räuber nieder,

Um schändlichen Gewinn.

Und nachher flieht ferne,

In aller Welt umher,

Zur Heimat möcht' er gerne,

Doch kann er es nicht mehr.

So viele hört man klagen,

Sie sind ganz ohne Brot.

Sie hungern, seufzen, zagen,

In Armut und in Not.

Sie weinen heiße Tränen,

Wem ist's um uns zu tun?

Wer stillt unser Sehnen,

Wo ist der Retter nun?

Komm her mein Freund, wir bit-

Sieh dir das Elend an,

Schau hier in diese Sitten,

Ob man's ertragen kann?

Verstummt mit starren Blicken,

So sitzt der Vater dort.

Er träumt von frühen Glücken,

Und weiß dafür kein Wort.

Den Mut hat er verloren,

Ihn dünkt es besser schon.

Um ihn die Kindlein stehen,

Denn Hunger ist ihr Lohn.

Sie klopfen laut um Brot,

Und deutlich hungert er sehen.

Es rocht der Hungertot.

Das Mutterherz betrübet,

Schaut ängstlich nur umher,

Die jedes Kind so liebet.

Nat auch kein Brot nicht mehr.

Sie steht nun in die Kammer.

Still steht sie dort: „Ach Gott,

Sieh du doch meinem Kammer,

Sieh hier in solcher Not,

Was soll ich weiter geben.

Den armen Kindelein—

Erhalte doch das Leben,

Es trifft der Tod bald ein,

Da ist mir nichts geblieben.

So sparsam ich auch war.

Als wir noch ein paar Rüben

Und Kürbisse ein paar. —

Davon wird nun gegessen

Und sparsam zugeteilt.

Die Stückchen abgemessen,

Als wenn man Kranke heilt,

Doch laßt uns weiter gehen:

In Scheune und in Stall,

Die Wirtschaft anzusehen,

Sieht die nicht hier verkauft —

Nicht längt, es sind nicht Träume

Acht Pferde standen dort

In neuen leeren Räumen.

Auch Kühe hier an Ort,

Auch Schafe, Schweine, Stühner,

Gemügend für das Haus,

Der Mann ward Herr und Diener.

Wie nett sah alles aus,

Doch heute ist's verdorben.

Es steht alles leer,

Der Mann hat nichts erworben,

Als wärs kein Bauer mehr,

Durch Krieg und kahle Ernte,

Brach dieses Unglück ein,

Das Gut und Brot entfernte,

Als müßte es so sein!

Zur Speise angewand.

Das Brot, es soll noch kommen,

Doch kommt es immer nicht,

Drum sitzt er heut bekümmert,

Er traut schon allem nicht.

Nichts gibt es zum verdienen,

Wie ist es doch so alles aus,

In Ruß ist's die Maschinen

Wo will es nur hinaus?

Die fleißigen Mennoniten,

So sind sie unbekannt.

Gott wolle es verhüten,

Sie betteln heut im Land.

Nur abwärts, Stuf um Stufe,

Nur Schreden dieser Zeit.

Vernehmst unsre Klage,

Dort überm Meer so weit.

Verührt es eure Herzen?

Ach reichet uns die Hand,

Helft uns in unsern Schmerzen,

Die ihr mit uns verwandt.

Wer stark ist, helf uns tragen,

Des Schwachen Last und Not,

So schwinden unsre Klagen,

Und euch vergelt es Gott.

Der Rettungsweg steht offen,

Es liegt am Willen nur.

Drum zählen wir und hoffen,

Wie Kranke, an der Uhr!

Und so wird es wohl noch immer

gehen in dem schönen Rußland. Es ist

schade, daß es so muß sein, aber die

Menschen denken, es muß noch mal

anders werden. Aber der Mensch

denkt und Gott lenkt. Möchte Gott,

dem es ein Meines ist, sie herüber

bräuen. Es ist auch mit uns so ge-

wesen, er hat uns geleitet und ge-

führt bis hierher, und wir bitten, daß

Er auch möchte mit ihnen sein, die

nach dort sind, und nicht hinaus kö-

nnen.

Ein Leser

(Die Zusammenfassung dieses Ge-

nichtes ist mangelfalt, doch der Nach-

richt mögen haben wir es gebracht.

(Anm. der Red.)

Beatrice, Mehr.

...Über den Artikel mit Ueber-

schrift U.S.A. in Nummer 39, aber

ohne Namen, habe ich mich sehr ge-

freut. Bin ganz Ihrer Ansicht lieber Bruder, und froh, daß mal wieder einer mit seiner Glaubensstellung zum Worte Gottes, und unseres Bekenntnisses klipp und klar hervorgetreten ist, und nicht auf dem Zaun sitzt, fertig, wie es eben paßt, nach der einen oder andern Seite zu springen. Da darf man wohl seinen Namen darunter setzen. Habe eben solche Erfahrung, so zu sagen, mit erlebt, mit einem meiner Söhne, und den hundert jungen Brüdern, in der U. D. Parade in St. Reily. — Brüder mich sehr freuen, von noch Mehreren dieser Brüder zu hören.

Mit herzlichem Gruß an Editor und Leser.

Jakob Claassen.

Sague, Sask.

Wünsche allen eine schöne Gesundheit, besser als wir sie gegenwärtig haben. Ich liege jetzt in Saskatoon im Sanatorium wegen Lungenleiden. Weil die liebe Rundschau noch immer auf die alte Adresse geht, so muß ich es mal ändern. Meine alte Adresse war Winkler, Box 290 und die neue ist Sague, Sask., Box 25. Möchte gerne noch etliche Nummern nach Saskatoon kommen lassen. So seid noch alle herzlich begrüßt. Eltern und Geschwister und alle Bekannte und Verwandte, ich möchte gerne mal Briefe lesen, denn das Lesen geht mir besser als Schreiben.

J. A. Klassen.

Arkadak, Rußland.

Weil hier aus unserer Ansiedlung auf Arkadak in drei Jahren ungefähr 600 Seelen nach Amerika gezogen sind und auf verschiedenen Stellen dort wohnen und ich zufällig zu der Adresse der Mennonitischen Rundschau gekommen bin, so will ich die Rundschau bitten, meine Zeilen aufnehmen.

Wir haben dieses Jahr einen sehr schönen Sommer gehabt. Die Regenzeit war sehr günstig. So daß wir eine gute Ernte in Aussicht hatten, aber dann kam etliche Tage Mehltau und der verlor die Sommergetreide-Ernte. Weizen gab es von 15 bis 25 Rub. von der Deklatine u. Safer bekamen die oberen Dörfer noch weniger, aber die unteren Dörfer bekamen etwas mehr. Das Wintergetreide war befriedigend. Roggen gab es von 90 bis 110 Rub von der Deklatine und Winterweizen von 70 bis 90 Rub, auch Korn hat es viel gegeben, aber weil voriges Jahr der Korn nicht auf reif geworden war, so mangelte es im Frühjahr an Saat.

Etliche haben das Land dann mit Vieh besät und haben bis 10 Rub bekommen. Auch die Gemüsegärten haben befriedigend. Die Obstgärten dagegen wenig Früchte, die Kirichen sind bis 6 Rubel das Rub gegangen und die Äpfel 8 Rubel. Die Preise für Schweine sind jetzt 8 Rub. der Rub. lebend. Viele verkaufen ihre Schweine und füttern frisch für sich zum Schlachten. Weil der Sommer sehr gut war, so hatten wir fast unser Getreide aufgeräumt und auch alles zum Winter anstalt. Das Wintergetreide steht jetzt sehr gut. Den 18. September hatte die Bräu-

dergemeinde ein Erntedankfest in No. 3 bei Peter Kasper, der jetzt in Nor. Wiebe seiner Wirtschaft wohnt. Er hatte seine Scheune ausgeräumt und vor der Tür noch ein Zelt angebaut und alles wurde voll. Es waren 367 Seelen in der Versammlung. Bei Bloden in der Scheune wurde gemeinschaftlich Mittag gegessen. Zugereiste Prediger waren keine, aber trotzdem ein gesegneter Tag. Der Gesang-Chor ist noch nicht in den Hintergrund getreten, er wird von Peter Kasper geleitet. Wenn auch viele von den Sängern über den Ozean sind, so finden sich noch immer willige Arbeiter, die die leere Plätze in den Reihen einnehmen. Dann den folgenden Sonntag, den 25. September, war in No. 5, in der Kirche Erntedankfest, wo vormittag 436 Seelen zugegen waren. Peter Hildebrand, No. 3, (Gegenwärtig in No. 4 wohnend), war mit einem Chor da, auch Peter Bogt von No. 1 war da mit einem Chor. Nachmittag war wieder Versammlung und anschließend eine Bruderberatung, wozu auch von Zentral etliche Brüder eingeladen einen Asteiten wählen wollten. Dann waren, um zu beraten, ob wir uns wurde beschlossen, nach der Alten Kolonie zu schreiben, daß Asteite David Epp herkommen sollte, und dann sollte ein Asteiter gewählt werden. Als Asteiter David Epp kam, brachte er noch einen Antsbruder, Johann Giesbrecht, mit, und die Asteitenwahl wurde am besagten Tage vollzogen. Gewählt wurde Diedrich Kempel, No. 5, und den 18. wurde er als Asteiter der Arkadaker und Zentraler Kirchengemeinde ordiniert und in sein Amt gesetzt. Prediger Johann Giesbrecht lies seine Frau auch hierher kommen und weist noch immer in unser Mitte. Jeden Dienstag ist allgemeine Bibelbesprechung, abwechselnd in den Dörfern, welche sehr reichlich besucht wird.

Den 29. Oktober brach in No. 4 bei Gerhard Epp Feuer aus, wobei Epp selbst durch Herzkloß den Tod fand und als Leiche von der Feuerstelle weggetragen wurde. Die Ursache des Feuers ist Unvorsichtigkeit. Den 30. sollte Epp sein Geburtstag gefeiert werden, wozu seine Frau ihre Geschwister aus Sibirien gekommen waren, und es wurde Sonnabend zu dem bevorstehenden Festtage vieles zubereitet, bis 3 Uhr nachmittag war alles gekocht und gebakken; die Fußböden alle gewaschen, aus der Küche der Korb mit zusammengefügtes feines Stroh in die Scheune zurückgetragen, unter welchen wahrscheinlich beim Backen aus dem Ofen oder Herd glimmende Brocken herausgefallen und mit in den Korb gekommen sind. Und während sie alle zusammen in der Stube saßen, klopfte Jakob Samakn ans Fenster und ruft: „euer Haus brennt.“ Alle springen auf und laufen bis in die Scheune, und siehe, rund um den Korb hatte alles gebrannt, und als die Tür geöffnet wurde, hatte der Wind das Feuer in die Höhe geblasen und im Augenblick war das ganze Wintergetreide in Flammen. Aus dem Stahl konnten die Pferde gerettet werden und das Rindvieh war auf dem Fel-

de, aber alles Ackergerätschaft war zum Winter in die Scheune gebracht und wurde ein Raub der Flammen. Das Möbel aus dem Wohnhause konnte gerettet werden, aber das Getreide und Mehl ist alles auf dem Boden verbrannt. Anfangs hatte Epp noch geholten Sachen heraus tragen, da mit einmal ist er hingefallen und war eine Leiche. Ein großer Schlag für die Frau und Kinder. In einer Stunde ohne Mann und obdachlos dazustehen. Es waren kaum Worte zu finden, die Frau zu trösten. Die verunglückte Witwe wohnt bei der Witwe Jakob Fröse. Es wird, wie wir hoffen, mit Hilfe der Ansiedlung im Frühjahr wieder für sie die Mauer zurecht gemacht werden und bekauf werden.

So, dies ist mein Bemerkenswertes, welches ich euch, liebe Freunde, mitteilen wollte, und jetzt bitte ich alle, die mir gut bekannt, auch ein Lebenszeichen von sich an mich abzusenden, wofür ich einem jeden im Voraus ein Dankeschön sage.

Franz Siebert.

Kervösität. „Zwölf Jahre lang litt ich an Kervösität und alle medizinischen Behandlungen waren erfolglos geblieben.“ schreibt Frau Ida Sachs aus Calgary, Alta. „Nach kurzem Gebrauch von Formis Alpenkräuter war ich wieder imstande, zu arbeiten und zwar mit einer mir früher unbekannten Leichtigkeit. Mein Schlaf ist tief und ruhig.“ Diese wohlbekannte Kräutermedizin ist ein unübertreffliches Stärkungsmittel; sie reguliert den Magen, fördert die Verdauung und beruhigt das Nervensystem. Alpenkräuter ist kein gewöhnlicher Handelsartikel, sondern wird durch besondere Agenten, die von Dr. Peter Fahrney & Sons Co., Chicago, Ill., ernannt sind, geliefert. Zollfrei geliefert in Kanada.

Bücherbesprechung

Höfs, Gelegenheitsgedichte für Stammbuch, Hochzeit, Geburtstag, Jubiläum u. s. w. Daraus zu empfehlen. — 160 Seiten 60c.

Schmiedt das Fest. Gedichte und Ausführungen für Geburtstag, Weihnachten, Schulentlassung, Familienfeste, Hochzeiten usw. mehrere Bändchen a 45c.

Karl Gerod, Palmbücher. Eins der schönsten Gedichtsammlungen, 80c.

Epitta, Falter und Harfe. Die Epittaschen Lieder sind bekannt, 25c. Dasselbe, Prachtband \$1.00.

Meiner Jugend Rosenkranz, 100 Gedichte, Aufführungen usw. für alle möglichen Jugendfeste, 65c.

Dora Huppard, Abendglocken. Diese können wohl den Gerösteten Gedichten gleich gestellt werden. \$1.00.

E. Windolfs Gedichte und Lieder sind innig, tief. Heimwärts 80c. Psalmenlänge 75c. Aus Höhen und Tiefen 65c. Esen und Himmelsschlüssel 65c.

Julius Kühner, Das Lied von Gott. Ein didaktisches Gedicht. \$1.50.

Zwei Bücher von Toni Schumacher: Rechts oder links, und Ein verlorenes Kind. Jedes ca. 120 Seiten 45c.

Gorn, Robinson der Jüngere. Für die Jugend besonders. 219 Seiten 90c.

Waller, Harnisch und Rutte. Aus der französischen Revolution. 308 Seiten \$1.00.

W. Schreiner, Im Kampf um die Welt. Missionserlebnisse. Pionierarbeit. 75c.

Noch verschiedene andere.

Für die Jugend und Kinder.

Für die Jugend ist nur das Beste gut

genug.

Reichhammer, Von leuchtenden Augen. Kurze Geschichten für große und kleine Kinder. 90 Seiten, 60c.

Shopp, Hundert kleine Geschichten. Auch für Eltern, Lehrer und and. Erzieher; mit eins der besten und billigsten Bücher für die Kleinen. 232 Seiten 90c.

Der Verlag G. Oden Nachf. hat im Lauf der Jahre ca. 60 gebundene Büchlein für die Jugend heraus gegeben, die durchweg sehr zu empfehlen sind: **Zugendheim-Bibliothek.** Bis ca. 144 Seiten, jedes zu 25 und zu 30c. Ich hebe besonders hervor: **Missionar Abt. Friesen, „Morgenstern auf finstere Nacht“** und **„Samenfrüchte für Kinderherzen“**, je 25c.

Der Verlag Carl Friesch hat eine Reihe guter geb. Jugendschriften zu 64 Seiten von namhaften Schriftstellern, a 15c. Zu Versicherungen geeignet. Partien billiger.

Christoph v. Schmid, Gesammelte Erzählungen. Jeder Band ca. 160 Seiten. Fein und stark gebunden a 60c. Genovesa, Diereiter usw.

Wildermuths Erzählungen ca. 200 Seiten. Schön und stark gebunden a 60c.

Genz, Auch ein Held. Die Tochter des bekannten Professor Wetzel schildert, wie der kränklige Sohn eines Vaters, der sich wohl einen Knaben wünschte, aber der über die Geburt dieses Jungen sehr unglücklich war, sich allmählich entwickelte und ein geeigneter Missionar wurde. 186 Seiten, 95c.

Einige schöne Bändchen der S. Johannes-Druckerei: **„Hirtentreue“** und **„Friedensboten“**. 64 Seiten a 15c.

Die meisten **Schriften von Käte Dorn.** Sie hat recht viel geschrieben. Die Bücher haben verschiedenen Umfang — sind sehr für die Jugend geeignet. Ferner die von G. v. Niedern, M. v. D. und einigen andern.

Agnes Sapper hat mehrere Bücher geschrieben, die auch für die Jugend von erzieherischer Bedeutung sind: **„Gretchen Reinwalds erstes und letztes Schuljahr“**; **Die Pfäfflingskinder**; **Die Familie Pfäffling** usw.

Helene Hübners Erzählungen sind es auch wert, empfohlen genannt zu werden. ca. 10 verschiedene a 90c.

Traktate: Größt Gott. Schöner, farbiges Umschlag, Geschichten, Gedichte, Bilder 10c. Verschiedene andere 32seitige Hefte zu 10c. Ott. Wildermuth, Erzählungen; Chr. v. Schmid, Erz.; Himmelsblumen; Aus der Kinderwelt; R. Dorn, Erz.; Kommet her zu mir; Kindergebetbüchlein, und andere, je 10c.

Verschiedene 16seitige Traktate, Großformat 5c. **Modersohn, „Weihnachtserszählungen“**; **R. Dorn, 4 versch.: „O du fröhliche“**; **„Perlen“**; **„Friedensboten“**; **„Hirtentreue“** und andere.

Edelweiss, Kleineres Format, 32 Seiten 5c. „Kinderfreund“ 16 Seiten a 4c. Particen billiger.

2 Bändchen mit je 12 sehr schönen 16seitigen Traktaten a 35c. „Alles neu“ und **„Der beste Freund.“**

3 verschiedene Bändchen mit 16seitigen Traktaten zu je 25 Stüd. Samenfrüchte das B. 30c.

Morgenstern-Hefte 16 Seiten a 3c. Hausstand.

Ulrich Kerwer, Goldene Jünglingszeit. Schön geb. 276 Seiten \$1.10. — Dasselbe in ähnlicher Größe und Ausstattung. **Goldene Mädchenzeit**, \$1.10.

Kiesow, Wegweiser für junge Mädchen. Wichtige Winke, 96 Seiten 30c.

Frau A. Hoffmann, Glück im Heim. Kassendes Hochzeitsgeschenk. 320 Seiten, \$1.30. — Von derselben: **Näher zum Ideal.** Wie Selben werden und andere Bücher; geeignet, die Jugend für alles Edle und Hohe zu begeistern.

Höfs, Der eigene Verb. Geeignetes schönes Hochzeitsgeschenk, 60c.

Höfs, Was lieblich ist und wohl lautet. Christliches Anstands-buch, 65c.

Spurgeon, Reden hinterm Pflug. In sprichwörtlichen Reden wird das praktische Leben anschaulich und der beleuchtet. 65c.

A. Sapper, Erziehen oder Verberbenlassen. Für Eltern und Erzieher. 272 Seiten. \$1.10.

Dora Huppard, Großes Alter. Passen-

des Geschenks für alte Leute. \$1.50.

D. Kunde, Bademelum für junge und alte Eheleute. ca. \$1.30. Als Hochzeitsgeschenk zu empfehlen, auch für Silberhochzeit.

Tägliche Andachtsbücher

Modersohn Heilige Worte. Jeden Monat wird nacheinander ein Gedanke durchgenommen, z. B. im Januar die versch. göttlichen „Ich will“. \$1.75.

Spurgeon, Taupferlen und Goldstrahlen, Morgen- und Abendandachten. 768 Seiten, Prachtband, Goldschnitt \$2.00. Ohne Goldschnitt \$1.60.

Spurgeon, Kleinode göttlicher Verheißung. Kürzere Andachten 75c.

Dora Huppard, Sprich du zu mir. Eins der schönsten Andachtsbücher, \$1.40.

Stodmeier, Die Gnade ist erschienen. Einfach und doch tief. \$1.80.

E. Schrenk, Suchet in der Schrift. \$1.65.

Göhner, Schatzkästchen. Auch sehr gut. \$1.50.

Droef, Ein feste Burg ist unser Gott. \$1.00.

Thomas v. Kempis, Nachfolge Christi. 487 Seiten, 85c. Goldschnitt \$1.00.

Lebensbeschreibungen großer, gottbegnadeter Menschen.

Biographien.

Dr. J. W. Bäder, „Ein Votum des Königs.“ Den haben wir in Ausland persönlich kennen und lieben gelernt, er ist auch unserm Volk zum großen Segen geworden. Seine Hauptarbeit aber war wohl seine Gefangenennmission, indem er in jener Zeit, als die große sibirische Bahn noch nicht ging, unter den größten Strapazen, Gefahren und Entbehrungen die Gefangenen dort besuchte und ihnen Jesu Liebe nahe brachte. Gebunden mit Porto \$1.40.

J. S. Taylor, der Gründer der China-Inland-Mission. Viele Proben traten an den mutigen Mann heran; im Glauben hat er sie überwunden. Er hat in China bahnbrechend gearbeitet, wie viel leicht kein zweiter. — \$1.10.

Georg Müller von Bristol. Ohne Geld, allein im Glauben, daß der Herr es ihn hieß, fing er an, arme Waisenkinder zu versorgen. Seine Grundsätze waren: Nie einen Menschen um Hilfe anzusprechen und keine Schulden zu machen. Der Herr ließ die große Waisenfamilie, deren Zahl zuletzt über 2000 stieg, ohne das Pflegenpersonal, nie auf eine Mahlzeit vergeblich warten. Er hat auch außerdem in der Mission Großes getan. — \$1.40.

Joh. Chr. Blumhardt. Er kam als Pfarrer in eine nicht nur geistlich tote Gemeinde, diese war auch durch verschiedene in Schwange gehenden Sünden sehr verkommen. Namentlich war die Heuberei sehr verbreitet. Er trat dem Uebel mit Fasten und Beten entgegen und hat dann durch die Kraft Gottes, dem er alle Ehre gab, viel Kranke gesund gemacht, Teufel ausgetrieben. Es entstand aber auch eine Erweckung, so daß die ganze Gemeinde in dieses neue Leben mit hinein gezogen wurde. Die Teufelsanstrengungen werden manchem befreundlich erscheinen, durch ihn werden aber die Taten Jesu ähnlicher Art uns näher gerückt. \$1.80.

Jung Stilling. Aus armem und niedrigem Stande und unter vielen Demütigungen und Enttäuschungen verlief seine Jugend. Aber der Herr half ihm immer weiter und zuletzt wurde aus einem armen Schneiderlehrling ein sehr berühmter Augenarzt, hat aber auch in geistlicher Weise auf Hoch und Niedrig in größtem Segen gewirkt. Namentlich auch auf den russischen Kaiser Alexander den Ersten. Besonders für die Jugend angeliegentlich zu empfehlen. \$1.00.

Frit Vinde. Ein ehemaliger Sozialistenführer, vollständig ungläubig, aber wahrheitsfindend, kommt er schließlich zur Bekehrung und wird ein sehr geeignetes Werkzeug in der Hand des Herrn. Auch seine Schriften sind nach Form und Inhalt warm zu empfehlen. — \$1.50.

Bilder aus dem Leben von Dora Huppard-Gobat. Gezeichnet von ihrer Tochter. Mit ihrem Manne Rappard waren sie die langjährigen Vorsteher und Hauseltern der Missionsanstalt S. Christona,

Schweiz, wo auch manche unserer Prediger ihre Ausbildung erhalten haben. Ein geheiligtes und weithin geeignetes Frauenleben. Sie hat auch als Dichterin und Schriftstellerin im Segen gewirkt. \$1.80.

Dieselbe schreibt als Selbstbiographie: **„Nächte Spuren aus meinem Leben.“** Begegnungen mit christlichen hervorragenden Personen in Deutschland, England und andern Ländern sind besonders wichtig. \$1.05.

Samuel Gebich. Ein Zeuge Jesu Christi in der Heidentwelt. Ein origineller aber entschieden christlicher Glaubensmann, den der Herr nicht nur an den Heiden, sondern auch an den sog. Christen in Indien segnete. \$1.10.

Franz von Assisi. „Ein Streiter Jesu Christi.“ Dieses Lebensbild führt uns zurück in das Mittelalter. Wir sehen da, wie auch in der dunkelsten Zeit der Kirche, der Herr seine Getreuen hatte, die für ihn einstanden. \$1.00.

Livingstone. Der Pfadfinder, Missionar und Erforscher des inneren Afrikas. In letzterer Hinsicht hat er wohl mehr getan als irgendwer sonst und ist deshalb zuletzt auch vom englischen Volk und der englischen Regierung hoch geehrt worden. \$1.05.

Frau von Krüdenner. Vornehmer und reicher Herkunft wurde sie sehr verzogen und ergab sich einem längeren eiteln und sündlichen Weltleben, bis sie durch Gottes Gnade erweckt und bekehrt wurde und dann Leuten aus dem höchsten Stand und aus dem niedrigsten Volk zum reichen Segen geworden ist. Das Buch zeigt, daß der russische Kaiser Alexander der Erste durch sie bekehrt wurde. Auch auf die preussische Königin Luise hat sie einen segensreichen Einfluß ausgeübt. 75c.

Elas Schrenk. Selbstbiographie, „Pilgerleben und Pilgerarbeit.“ Zuerst Missionar in Afrika, dann Jahrzehnte in Deutschland Evangelist und christlicher Schriftsteller. Sehr gesunde Ansichten über Evangelisation und christliches Leben nach verschiedenen Seiten. \$1.00.

„Jingendorf in der Wetterau.“ Dieses Lebensbild zeigt uns nicht nur seine Erlebnisse, sondern auch die Anfänge der Herrnhuter Brüdergemeinde in ihrer ersten Liebe. Auch für das Gemeindeleben sehr anregend. — \$1.25.

„Vater Cöliniques Erlebnisse.“ 50 Jahre in der katholischen Kirche. Zeigt das große Verderben in Lehre, Leben und Praxis der Geistlichkeit der katholischen Kirche von einem hervorragenden Priester, der mit edlem Eifer dem Verderben steuern wollte, zuletzt aber austrat. \$1.00.

Abraham Guipier. Zuerst einfacher Dorfpfarrer, durch ein Bauernmädchen in seiner Gemeinde bekehrt, fängt er an, besonders für die Erkenntnisschule (Religionschule) in seinem Vaterland Holland zu wirken. Redakteur einflussreicher Zeitungen, schließlich Minister, hat er gerade auf dem Gebiet der Schule Großes geleistet. \$1.80.

Heinrich von Struve. Ein Zweihundachtzigjähriger erzählt seine Erlebnisse in Europa und Amerika. \$1.00.

Samuel Keller. Nachfolger des vorher genannten Pfarrers Blumhardt. Wirkt in demselben Geist. Leitet die Anstalt Männdorf. Viel Kranke werden durch ihn leiblich und geistlich gesund, auch sonst arbeitet er im Segen. \$1.00.

Jakob Vetter. Evangelist. Wohl der hervorragendste unter den deutschen Zelt-evangelisten, ist auch unserm Volk in Ausland zum Segen geworden. \$1.10.

Marzintowski. „Gott-Erleben in Esowetrußland.“ \$1.65.

Onstuf Stuber erzählt in der Lebensbeschreibung seiner Frau „Meine Theresen“ nebenbei seine Erfahrungen in Deutschland und Brasilien. \$1.05.

Die bekannte **„Mutter Eva“**, Gründerin der reich segneten Anstalten „Heimat für Heimatlose“ in Michowitz, schreibt aus dem Leben ihrer Mutter „Die Bergmannslocher.“ \$1.80.

So gibt es noch andere durchaus lesenswerte Biographien, wie E. Keller, Pastor, Evangelist und Schriftsteller Otto Kunde, Gottes Fußspuren in meinem Lebenswege, Mutter Fischbach usw.

A. Krüder,

Mt. Lake, Minn.

Erzählung

Dore's Aufstieg.

Von L. Margot.
(Fortsetzung)

„Ja, er ist oft bei Wiegands, wenigstens war es, als ich in Buchenthal war, der Fall, und wenn Sie nun erst dort sind, kommt er vielleicht noch öfter,“ neckte sie Albertine.

Diese sah sich durchschaut und wurde rot bis über die Ohren, doch war sie nicht weiter verlegen. „Das wäre so übel nicht; Pfarrfrau zu sein ist noch netter als Kleinkinderschullehrerin.“

„Aber wohl auch noch schwieriger und verantwortungsvoller?“

„Wie so?“

„Wenn es eine rechte Pfarrfrau ist, wird sie etwas von den Pflichten ihres Mannes übernehmen; sie wird ein Herz haben für die Armen und Kranken in der Gemeinde und ihnen wohlthun; sie wird sich der jungen Mädchen annehmen und einen Jungfrauenverein leiten; sie wird vor allen Dingen bestrebt sein, eine rechte Christin zu sein.“

Dore war sehr ernst geworden und merkte, wie behaglich ihre Worte für Albertine waren. Diese gab jetzt dem Gespräch schnell eine andre Wendung; aber der Gedanke, nach Buchenthal zu gehen, hatte sich bei ihr festgesetzt! Nach kaum einer Woche machte sie Dore die Mitteilung, daß sie die Stelle in Buchenthal angenommen habe.

„Wirklich?“ Dore war erstaunt, daß es so schnell gegangen war, da hatte sich Pfarrer Wegner ja sehr schnell entschlossen. —

„Schreiben Sie mir dann mal, wie interessiere ich mich doch für die neue Kleinkinderschule, deren Leitung mir von vornehin zugebach war.“

Albertine war jetzt erst ihrem Bersprechen nachgekommen, doch die Bitte, die sie in ihrem Brief ausgesprochen, hielt Dore für die Veranlassung ihres Schreibens. Sie lautete: „Seien Sie doch so freundlich und besorgen Sie mir etwas weissen Seidenmull zum Kleid, ähnlich wie einliegende Probe. Wahrscheinlich bekommen sie ihn bei Müssinger dort, und dann macht es Ihnen wohl nichts aus, den Stoff zu Fräulein Berger, Gartenstraße 40, zu besorgen. Sie ist eine gute Schneiderin und hat mir während meines dortigen Aufenthaltes verschiedene hübsche Kleider angefertigt. Sie hat ja mein Maß und kann das Kleid gewiß auch ohne Anprobe zu meiner Zufriedenheit machen. Aber hübsch muß es werden und recht neuomodisch, damit es sich den andern Kleidern würdig anreihet. Frau Wiegand findet meine Kleider nämlich so hübsch, eines immer netter als das andre.“

Diese Wiegands sind überhaupt gute Leute, und ihnen zu Ehren will ich mir dieses weisse Kleid machen lassen, sie haben nächsten Monat Silberhochzeit, das gibt natürlich ein Fest für Buchenthal, denn nach Pfarrer Wegner ist der Herr Lehrer ja die wichtigste Person im Dorf, und dann käme ich wohl an die Reihe. Wir drei wichtigen Personen halten auch gute Freundschaft. Pfarrer

Wegner kommt mehr als oft zu uns herüber und wir beide verstehen uns sehr gut miteinander. Ich finde, man muß ihn aber auch gern haben. Von Wiegands habe ich erfahren, daß er verlobt war und seine Braut gestorben ist. Zu gern hätte ich ihr Bild mal gesehen, das in seinem Studierzimmer hängt, habe aber noch keinen Grund gehabt, ihn in seiner Klausur mal aufzusuchen; er kommt ja auch so oft herüber, daß ich ihm alles, was ich auf dem Herzen habe, sagen kann. In der Schule läßt er mir, wie versprochen, freie Hand, ich würde es ihm aber nicht übel nehmen, käme er ab und zu mal in meine Schule, gar so rücksichtsvoll brauchte er nicht zu sein...“ In diesem Ton ging der Brief dann noch etwas weiter. —

Sie scheint ganz verschlossen in ihn zu sein, dachte Dore, doch das war ja bei ihr eigentlich voraus zu sehen. Gut, daß ich sie Pfarrer Wegner nicht empfohlen habe, sondern daß sie sich selbst an ihn gewandt hat. Wie mag sie sich ihm gegenüber nur aufspielen, und dabei glaubt sie, im Besitz seiner Freundschaft zu sein. Doch konnte sie nicht Recht haben, wenn er sich von ihrem Wesen abgestoßen fühlte, würde er doch weniger zu Wiegands gehen, ein so häufiges Zusammentreffen mit Albertine vermeiden.

War es denn überhaupt ausgeschlossen, daß ihm Albertine gefiel? War sie nicht schön, so war sie auch nicht häßlich, und Pfarrer Wegner beurteilte ja die Menschen nicht nach ihrem Äußern. Konnte er aber ihren inneren Menschen schätzen — oder gar — lieben? Vielleicht zeigte sich ihm aber Albertine Ulrich nur von ihrer besten Seite und gab sich gewiß auch keine Mühe, ihr Wohlgefallen an seiner Person zu verbergen. Liebe weckt Gegenliebe.

Aber Liebe konnte das ja nicht genannt werden, was Albertine empfand, höchstens Verliebtheit. Konnte er ein solches Mädchen an die Stelle der geliebten verstorbenen Braut setzen?

Hatte er aber sie, Dore denn ganz vergessen, daß er ihr nicht mal einen Gruß sandte? Vielleicht hatte aber Albertine ihm nicht gesagt, daß sie ihr schreiben wolle. Aber warum schrieb er ihr garnicht mehr? Sie hatte ihm doch damals gedankt für seine Bereitwilligkeit, eine andre Lehrerin anzunehmen, wie für seine freundlichen Wünsche für ihre Zukunft. Daß sie nicht nach Buchenthal zurückgekehrt war, war doch kein Grund, daß sie nun alle Beziehungen zueinander aufhoben, oder hatte er ihr früher nur als der zukünftigen Kleinkinderschullehrerin seiner Gemeinde geschrieben?

Solcher Art waren die Gedanken, die Dore seit dem Empfang von Albertines Brief beschäftigten, auch jetzt konnte sie sich ihrer nicht erwehren. Sie schalt sich selbst für dumm, daß sie nicht gleichgültig über die Sache hinwegging, um sich im nächsten Augenblick nach Edela umzusehen und sich zu überzeugen, daß diese vollständig vertieft war in die Betrachtung ihres Bilderbuches.

Da stand sie auf, ging in ihr eigenes Zimmer nebenauf und öffnete das

Kästchen in ihrer Kommode, in dem sie Pfarrer Wegners Briefe aufbewahrt hatte. Sie las einen um den andern durch, und den letzten mehr als einmal. Welche weiche Empfindung atmeten die Zeilen: „Ich möchte Sie ja nicht mit dem überernten Gesicht hier sehen, das ich früher öfter an Ihnen wahrgenommen, weil Sie sich fort von hier sehnten. Dieses Gesicht paßt nicht zu Ihnen und würde mir weh tun!“ Das hatte sie damals garnicht so beachtet, und wie richtig er sie beurteilte, indem er sie nicht für fähig hielt, zu schauspielern.

So konnte nur ein echter, wahrer Freund schreiben, und Dore konnte jetzt einige Tränen, die ihr ins Auge stiegen, nicht zurückdrängen, in großen Tropfen fielen sie herab. Diesen Freund hatte sie verloren und noch dazu an ein Mädchen wie Albertine Ulrich.

Die Zeit verging, wieder wurde es Hochsommer, da traf man bei Rittmeisters Reisevorbereitungen, und Dore hatte etwas mehr als gewöhnlich zu tun. Es wurde noch allerlei gekauft und genäht, um die Garderobe von Frau Rittmeister und den Kindern zu vervollständigen, und da Dore mit auf Reisen gehen sollte, hatte sie für sich selbst auch noch manches zu besorgen.

Wie freute sie sich auf diese Reise! War doch ihr Ziel das Nordseebad Vorkum. Die Frau Rittmeister war im vorigen Jahr dort gewesen und hatte Dore und den Kindern mancherlei Schönes von dort geschildert.

„Ich dachte erst, auch dieses Jahr wieder allein hinzureisen, um viel Ruhe zu haben, aber die Sehnsucht, die man dann nach Mann und Kindern hat, fördert auch die Erholung nicht. Darum wollen wir doch dieses Jahr lieber alle zusammen reisen, aber dort, Fräulein, werden mein Mann und ich viel allein sein, während sie sich ausschließlich den Kindern zu widmen haben. Die Seelust wird uns allen, auch Ihnen gut tun.“

Dore erwiderte, daß sie sich auch sehr auf diese Reise und besonders den Anblick des Meeres freue.

„Es ist in der Tat überwältigend, sodaß manche Menschen sogar in ihren Nerven erschüttert werden. Voriges Jahr mußte eine Dame sehr bald wieder abreisen, ihr Mann kam und holte sie, sie war gemütskrank geworden und soll fast den ganzen Tag geweint haben.“

„Wie schrecklich!“ sagte Dore, „dann sollte ich mich wohl garnicht freuen, wenn der Anblick des Meeres auch solche Wirkungen hervorrufen kann.“

„Ach, das ist bei Ihnen doch nicht zu befürchten; die erwähnte Dame war wohl schon leidend und hatte gewiß sehr schwache, angegriffene Nerven. Die Seelust war für sie auch zu stark, und anstatt sie zu heilen, kam die Krankheit richtig zum Ausbruch. Ihre Nerven scheinen doch ganz gesund zu sein, nur finde ich Sie nicht mehr ganz so frisch wie in der ersten Zeit, als Sie bei uns waren, da wird Sie die Seelust hoffentlich recht auffrischen!“

Dore hatte sich bei den letzten Worten der Frau Rittmeister abgewandt, um ihr Erröten zu verbergen. „Ich bin aber, glaube ich, so gesund wie je,“ gab sie dann zur Antwort. „Deshalb brauchen Sie ja auch nicht krank zu sein, hoffentlich ist Ihr körperliches Befinden nach wie vor gut, aber etwas anders sind Sie wirklich geworden, etwas stiller, etwas nachdenklicher, ja, soll ich's Ihnen offen sagen, daß ich manchmal sogar einen etwas wehmütigen Ausdruck in Ihrem Gesicht wahrgenommen habe. Nun möchte ich wirklich nicht indiscret sein, aber im stillen habe ich mich manchmal gefragt, was es wohl sein kann, das Sie bedrückt. Ich will Sie auch jetzt nicht darnach fragen, hoffe nur, daß es nichts von Bedeutung ist.“

„Nein, es ist nichts von Bedeutung,“ antwortete Dore, aber das Lächeln, das diese Worte begleitete, war doch nicht so ganz natürlich. Die Teilnahme der Frau Rittmeister rißte sie geradezu, aber wie hätte sie ihr sagen können: Ach stand einmal auf fast freundschaftlichem Fuße mit einem edeln Manne, und mas mir seine Freundschaft und schönen Briefe waren, erkannte ich erst, als er mir sie entzogen hatte. Ich muß mich oft fragen, welchen Grund er wohl hierzu gehabt hat, und dann kann ich nicht fröhlich sein und ich frage mich ferner, wie kann es nur möglich sein, daß Albertine Ulrich jetzt keine Freundschaft besitzen soll?“

„Soll Edela dieses Batistkleid auch mitnehmen?“ fragte sie dann, das Gespräch auf etwas andres lenkend.

„Sie könnte es wohl gut dort anziehen, aber finden Sie nicht, daß diese Schleifen arg verblaßt und recht unansehnlich sind?“

„Ja, schon sehen sie nicht mehr aus, da werde ich sie eben abtrennen und frische aufnähen, sollen es wieder rosa Schleifen sein?“

„Ach finde sie am schönsten zu Edelas dunkeln Haar.“

Dore griff zur Schere und hatte mit ein paar Schnitten die alten Schleifen herunter getrennt, und nun nähte sie mit flinken Fingern ein paar neue aus rosafarbenem Band. „Sie geben dem ganzen Kleid wieder ein schmuckeres Aussehen,“ lobte die Frau Rittmeister. —

„Fräulein, ein Brief von Buchenthal für Sie!“ Annemarie hatte ihn dem Briefträger abgenommen und überbrachte ihn Dore. Diese griff hastig darnach. Sollte Pfarrer Wegner mal wieder geschrieben haben, oder etwa Albertine Ulrich — Nein, das war ja ihres Vaters Handschrift! Das wunderte Dore auch, denn die letzten Briefe, die sie von daheim erhielt, schrieb sonst ihre Mutter oder Schwägerin. Was mochte die Ursache sein, daß ihr der Vater mal schrieb?

(Fortsetzung folgt.)

— Das Moody Institute hat seinen Abendkurs für Bibelstudium erweitert, so daß auch Griechisch und Hebräisch gelehrt wird. So wird Leuten, die tagsüber verdienen müssen, Gelegenheit gegeben, abends einen vollen Bibelkursus zu nehmen.

— Bundesbote.

Thomas Vata.
Vom Schusterlehrling zum „tschedi-
schen Ford.“
Von Artur Kornhuber, Prag.

Vier Buchstaben melden sich zum Wort. Unzählige Artikel werden geschrieben. Anklagen werden erhoben und Ehrenerklärungen abgegeben. Alles um Vata (lies Vataja). Deutsche Gerichte befassen sich mit ihm und seinem System. Versammlungen werden abgehalten, eine ganze Welt protestiert gegen diesen einen Menschen: Thomas Vata. Eine Welt der Schuster, der Kleinsten und größten der Handwerker und Fabrikanten rennt an gegen Vata und sein Produktionsystem, das mit den billigsten Schuhen die Welt erobert. Währenddessen laufen Hunderttausende von Menschen — oder sind es Millionen? — in allen Erdteilen in Vata-Schuhen, in Prag und Berlin genau so wie in Kairo, Peking oder Tokio oder in irgendeinem mazedonischen Nest auf dem Balkan. Trampeln in Schuhen mit oder ohne Stempel „Vata“ und lassen diesen Mann immer größer werden, der heute schon der größte Schuhfabrikant Europas ist und morgen vielleicht schon in der ganzen Welt einzig dastehen wird. Wissen nichts von diesem tschedischen Ford, der noch um die Jahrhundertwende ein einfacher simpler Schuster-gehilfe war und heute der Schuhkönig ist, der die Preise auf dem Schuhmarkt diktiert. Der irgendwo, an der Grenze der Slowakei, im Lande der primitivsten Bauern und Völkchen eine Fabrikstadt entstehen ließ, mit laufendem Band, modernsten Maschinen, mit Arbeiterhäusern, Schulen, Krankenanstalten, Sportplätzen und eigenen Flugzeugen. Wissen nichts von jenem Vata-System, von dem die einen behaupten, es wäre das ärgste Schwitzsystem und führe zum „sozialen Darning“, während Vata selbst und seine Anhänger in ihm die Überwindung des Gegensatzes zwischen Kapital und Arbeit und einen „Dienst an der Öffentlichkeit“ sehen. Und während man streitet, wächst die Popularität dieses Mannes, der sich so gern mit dem Mäntelchen eines Dieners der Öffentlichkeit und eines Verkünders einer neuen sozialen Heilslehre umgibt, der in Wirklichkeit aber doch nichts anders ist, als ein Diktator und Geschäftsmann. Ein Diktator der Schuhe.

Man fährt acht Stunden von Prag, um Vata zu besuchen. In einer ganz entlegenen Gegend, abseits von den Hauptverkehrslinien, hart an der Scheide zwischen Mähren und der Slowakei, liegt das Städtchen Zlin. Hier herrschte Thomas Vata, durch dessen Verdienste die Tschechoslowakei zum ersten Schuhexporteur in der Welt aufstieg. Der erste Eindruck ist der eines unkomplizierten, einfachen Menschen von betonter Willenskraft und Vitalität. Ein slawisches Gesicht, das sich mit seinem bäuerlichen Einschlag von der Umgebung kaum abhebt, wären nicht diese starken weißen Zähne und dieses jederzeit bereit herglitzende Lächeln, sowie eine tiefe Narbe auf der Stirn, ein Andenken an einen schweren Autounfall. Ganz der Typ ei-

nes amerikanischen Selbstmademan, durch Erfahrung gewiegt und doch ein Draufgänger, nur primitiver und persönlich anspruchsloser. Kein Hans Sachs, der doch auch ein Schuster war, sondern ein Mensch ohne schöngeistiges Verständnis, ein Arbeiter, das keinen anderen Rhythmus kennt als den der Maschinen. Fragt man Vata, ob ihm neben seiner Arbeit nicht noch etwas fehle, ein geistiger Ausgleich etwa oder der Wunsch nach einer luxuriösen Lebensführung oder sonst etwas, so sieht er einen ein wenig ratlos an und fragt: „Wie meinen Sie das?“ So ist Vata; außerdem Antialkoholiker und Gegner des Nikotins. Ein prosaischer Mensch, was nicht ausschließt, daß eine Unterhaltung mit ihm einen seltenen Grund bedeutet.

Geboren 1876 in Zlin als Sohn eines kleinen Schusters, der in Heimarbeit Schuhe bestellte und sie im Hautierhandel vertreibt, hilft er dem Vater schon als Junge im Geschäft, besucht selbstständig die bäuerliche Kundschaft und ist gleichzeitig als Lehrling tätig. Als 15-jähriger macht er sich ohne Gewerbechein in Wien mit Unterstützung seiner dort angestellten Schwester selbstständig und vertreibt sog. „Mikados“ (eine Art Wollhausschuhe). Da ihn die Polizei sucht, kehrt er nach Zlin zurück und beginnt im Jahre 1894 zusammen mit seinem Bruder mit einem Kapital von 800 Gulden unabhängig vom väterlichen Betriebe eine kleine Schuherzeugung. Nach einem Jahre ist die Firma bankrott. Durch eisernen Fleiß gelingt es Thomas Vata, sich wieder aufzurappeln und sogar sämtliche Schulden abzugahlen. Im zweiten Jahre beginnt er mit der Erzeugung eines neuen Artikels, und zwar von Leinwand mit Leder-sole. In Frankfurt sieht er zum ersten Male Schuhmaschinen, besitzt aber noch nicht genügend Kapital zur Anschaffung, sondern begnügt sich mit einigen Maschinen mit Handbetrieb, die er nach Zlin bringt. Nach Erweiterung des Unternehmens fährt Vata mit einigen seiner zuverlässigsten Arbeiter als 26-jähriger über den großen Teich und arbeitet in den größten Schuhfabriken in Lynn im Staate Massachusetts, um sich die amerikanischen Arbeitsmethoden anzueignen. Nach seiner Rückkehr nach Europa läßt sich Vata noch als einfacher Arbeiter in verschiedenen deutschen und englischen Schuhfabriken anstellen, um seine Erfahrungen abzurufen. In Zlin reorganisiert er nun seinen Betrieb und führt als Erster die in Amerika abgedruckte Kellame mit Blechschildern ein. 1911 gehen bereits die ersten Vata-Schuhe über die Grenze Österreichs nach dem Auslande, Vata ist der erste unter seinen Zliner Nachgekommen geworden und gerät schon damals mit den Gewerkschaften in Konflikt.

Bei Kriegsausbruch gelingt es Vata, der beim Bekanntwerden der Mobilisierung mit dem ersten Zuge nach Wien gefahren war, innerhalb von drei Tagen einen Auftrag auf 50.000 Paar Militärschuhe zu erhalten. Er bildet ein Konsortium der Zliner Schuhfabrikanten und wird ein tüch-

tiger Kriegslieferant. Unter militärischer Aufsicht und Mithilfe wird nun das Unternehmen immer größer und größer. Die Zahl seiner Arbeiter steigt von 600 auf 5000, die Erzeugung auf 10.000 Paar Schuhe pro Tag. Nach dem Umsturz versteht es der I. und K. österreichische Kriegslieferant, dem unter anderen Umständen der österreichische Briefadel und der Hofratstitel nicht entgangen wäre, sich den veränderten Verhältnissen anzupassen. Er wird Nationaltsche und ist es bis heute geblieben. Dann kommt die Zeit der Deflationskrise, wo die tschedische Krone unverhältnismäßig hoch stabilisiert wird und eine Abhystockung eintritt. Niemand will zuerst mit den Preisen heruntergehen. Man zählt das Jahr 1922 und die Firma Vata steht vor dem Zusammenbruch. Da offenbart Thomas Vata seltenen Mut und Weitblick, indem er von einem Tag zum anderen die Preise für alle von ihm erzeugten Schuhe einschließlich der Lagerbestände um 50 Prozent ermäßigt. Gleichzeitig setzt er aber auch die Löhne der Arbeiterschaft um die Hälfte herab, verpflichtet sich aber, schon acht Tage vorher sämtliche Preise für Lebensmittel, die vom Werk an die Arbeiter geliefert werden, zum halben Preise zu verkaufen. Das Experiment, das hier ganz an Ford erinnert, glückt. Vata, dessen Schuhe von der Kundschaft, die nicht ganz an den Bestand der ungewöhnten niedrigen Preise glauben will, rasend gekauft werden, so daß die Bestände in kürzester Zeit geräumt sind, kommt wieder zu Gelde. Er reorganisiert nun den ganzen

Betrieb, modernisiert ihn und stellt sich vollkommen auf Serienfabrikation um.

Der selbst für amerikanische Begriffe ungewöhnliche Aufstieg der Vata-Werke aber beginnt erst seit dem Jahre 1924. Ob er nun auf die nach den Grundsätzen der modernsten Technik durchgeführte Rationalisierung und Standardisierung der Werkstätten, auf günstige Konjunktur-Voraussetzungen oder glückliche Wahl des Standortes zurückzuführen ist, ob noch andere Gründe mitspielen, Vata selbst führt diesen seinen Aufstieg seit dem Jahre 1924 bis heute auf die Verwirklichung seiner neuen Idee der „Selbstverwaltung der Werkstätten und Anteil der Arbeitnehmer am Gewinn“ zurück, über die noch zu sprechen sein wird. Tatsache ist, daß Vatas Schuhproduktion seit dem Jahre 1924 von 6000 Paar täglich auf 75.000 Paar pro Tag gestiegen ist und daß Vatas Produktionsprogramm für den Beginn des kommenden Jahres die tägliche Erzeugung von nicht weniger als 100.000 Paar Schuhe vorsieht.

Ein freies Buch über Krebs.

Dieses Buch gibt Angaben über die Entstehung des Krebses und jagt auch, was gegen die Schmerzen, gegen Blutung und gegen Geruch zu tun ist. Schreiben Sie heute nach diesem Buche, indem Sie diese Zeitung erwähnen an folgende Adresse:

Indianapolis Cancer Hospital,
Indianapolis, Ind.

Nach dem

Alten Lande

Zu Weihnachten und Neujahr

Extra Züge

von Winnipeg 10.00 A. M. zum Anschluß an:

Während Dezember

Niedrige

Rundfahrt

Fahrtarten

nach den Küsten

Rückfahrtstermin fünf Monate.

S. S. Minnedosa
von Quebec, 28. Nov.
Glasgow, Belfast, Liverpool.

S. S. Metagama
von St. John, 7. Dez.
Gherbourg, Southampton, Antwerp.

S. S. Montclare
von St. John, 7. Dez.
Glasgow, Belfast, Liverpool.

S. S. Melita
von St. John, 14. Dez.
St. Helier (Channel Islands)
Gherbourg, Southampton, Antwerp.

S. S. Duchess of Atholl
von St. John, 15. Dez.
Glasgow, Liverpool.

S. S. Montreal
von St. John, 21. Dez.
Glasgow, Liverpool.

Schlafwagen von westlichen Punkten
Anschließend an Winnipeg Extra-Züge.

Der Bequemlichkeit halber belegen Sie jetzt ihre Plätze.

Volle Einzelheiten von jedem Ticket Agenten der

CANADIAN PACIFIC

Gebrauchen Sie immer Canadian Pacific Travellers Cheques
Gültig in der ganzen Welt.

Umsonst an Bruchleidende

5 000 Leidende erhalten Freie Probe Plapao
5000 Leidende sollen Freie Probe Plapao erhalten.

Nicht nötig mit einem nutzlosen Bruchband durchs Leben zu gehen. Dieses freigebige Anerbieten stellt der Erfinder einer wunderbaren „Tag und Nacht lang“ wirkenden Methode, welche gebraucht werden soll, um die erschlafften Muskeln zu stärken, und nachher die schmerzhaften Bruchbänder und die Notwendigkeit der gefährlichen Operationen abzuschießen.

Nichts zu zahlen. Ich schreiben, wird Mr. Stuart eine genügende Quantität Plapao umsonst aufenden, um sie zu befähigen, es einer strengen Probe zu unterwerfen. Für diese Plapao-Probierprobe wird keine Vergütung verlangt, weder jetzt noch später. Hören Sie auf mit dem Bruchbände.

Sie wissen aus eigener Erfahrung, daß es nur eine falsche Stütze an einer 5000 Leidenden, fallenden Mauer ist, und daß es Ihre Gesundheit untergräbt, weil es den Blutkreislauf zurückhält. Warum sollten Sie es also weiterhin tragen? Hier ist ein besserer Weg, wovon Sie sich kostenfrei selbst überzeugen können.

Sat doppelter Zweck.

Erstens: Der erste und wichtigste Zweck der Plapao-Pads besteht darin, beständig einen Muskelförderer, Plapao genannt, auf den geschwächten Muskeln zu halten, da es zusammenziehend wirkt, um mit der heilkräftigen Masse vereint, den Blutkreislauf zu erhöhen und so die Muskeln neubeleben und ihnen die normale Kraft und Elastizität wieder zu geben. Dann, und nicht vorher, können Sie erwarten, daß der Bruch verschwindet.

Zweitens: Da sie selbstständig gemacht sind, um sie vom Verschieben zu verhindern, haben sie sich als wichtige Hilfe im Zurückhalten eines Bruches erwiesen, die ein Bruchband nicht halten kann.

Hunderte von Leuten, alt und jung, haben vor befugten Beamten bestätigt, daß Plapao-Pads ihre Brüche heilten. Viele Fälle waren schlimm und schon alt.

Beständige Tag- und Nacht-Wirkung.

Ein bemerkenswerter Zug des Plapao-Pad-Systems der Behandlung besteht in der verhältnismäßig kurzen Zeit, welche es nimmt, um Resultate zu erzielen. Das kommt daher, weil die Wirkung unausgesetzt ist — Tag und Nacht, während der ganzen 24 Stunden.

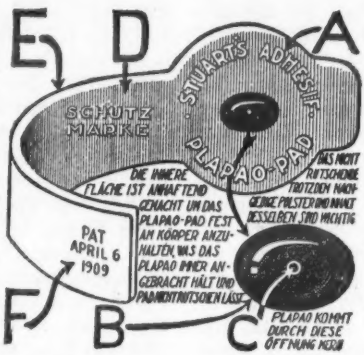
Da gibt es kein Unbehagen, keine Unpäßlichkeit, keinen Schmerz. Dennoch, mag man schlafen oder arbeiten, fließt dieses wunderbare Mittel unsichtbar den Unterleismuskeln neues Leben und Kraft ein, deren sie bedürfen, um ihrem naturgemäßen Zwecke des Zurückhaltens der Eingeweide ohne die künstliche Stütze eines Bruchbandes oder sonstiger Vorrichtung zu dienen.

Erklärung des Plapao-Pads.

Der Grundsatz, auf dem die Wirkung beruht, kann an der Hand der beifolgenden Illustrationen und der folgenden Erklärung leicht begriffen werden:

Das Plapao-Pad wird aus starkem biegsamen Material „C“ angefertigt, um mit der Bewegung des Körpers übereinzustimmen und vollständig bequem zu tragen zu sein. Dessen innere Fläche ist anhaltend, um das Polster „B“ am Rutschen zu verhindern.

Beim Schreiben erwähnen man diese Zeichnung.



„B“ ist das entsprechend geformte Polster, das derart anzubringen ist, daß es die Bruchöffnung versperrt und den Inhalt der Bauchhöhle am Vordringen „A“ ist das erweiterte Ende, welches über den absterbenden und geschwächten Muskeln liegt, um ein weiteres Nachgeben derselben zu verhindern.

verbindert. In dem Polster ist ein Behälter, welcher eine wunderbar abstrahierende Meditation enthält, und wenn durch die Körpertemperatur aufgelöst, entweicht sie durch die kleine Öffnung „C“, wird durch die Poren der Haut aufgesaugt und stärkt die geschwächten Muskeln und bewirkt ein Schließen der Öffnung. „E“ ist das lange Ende, welches über den Hüftknochen zu pflastern kommt, damit dadurch dieser Teil des Körpergerüsts dem Plapao-Pad die nötige Festigkeit und Stärke verleihe.

Zeigen Sie dies auf meine Ankosten.

Ich will Ihnen auf meine Kosten beweisen, daß Sie Ihren Bruch bewältigen können.

Wenn die geschwächten und leblosen Muskeln ihre Kraft und Dehnbarkeit wieder erlangen.

Und die häßliche, schmerzhaft und gefährliche Geschwulst verschwindet —

Und jene schreckliche Niedergeschlagenheit für immer gewichen ist —

Und Sie Ihre Lebenskraft, die Energie und Kräfte wiedererlangt haben —

Und Sie besser aussehen und sich in jeder Hinsicht gut befinden, und daß auch Ihre Freunde sich darüber wundern —

Dann wissen Sie, daß Ihr Bruch bewältigt ist und dann werden Sie mir danken, daß ich Ihnen diese wunderbare freie Probe jetzt so dringend empfahl.

Verlangen Sie die freie Probe heute.

Machen Sie einen persönlichen Versuch bezüglich ihres Wertes. Schiden Sie kein Geld. Die freie Probe Plapao kostet Sie nichts und doch mag es Ihnen die Gesundheit wieder bringen, was kostlicher ist, als viel gutes Geld. Nehmen Sie diese freie Probe heute an und Sie werden Ihr ganzes Leben lang froh sein, daß Sie die Gelegenheit benutzten. Schreiben Sie eine Postkarte oder füllen Sie den Kupon heute aus und postwendend werden Sie freie Probe Plapao nebst einem Gratis Exemplar von Herrn Stuart's 48 Seiten Buch über Brüche erhalten, welches volle Auskunft über die Methode enthält, der in Rom ein Diplom nebst Goldmedaille und ein Diplom mit dem Groß-Preis in Paris zugesprochen wurde und auf der Panama-Pacific Ausstellung in San Francisco eine Ehrenhafte Erwähnung erhielt, welche im Besitze jedes von diesem schrecklichen Leiden Befallenen sein sollte. Wenn Sie bruchleidende Freunde haben, so machen Sie sie auch auf diese große Offerte aufmerksam.

Schiden Sie Kupon heute an

Plapao Laboratories, Inc.,
2799 Stuart Bldg., St. Louis, Mo.
Für freie Probe Plapao und Mr. Stuart's Buch über Brüche.

Name _____

Adresse _____

Sichere Genesung für Kranke

durch das wunderwirkende

Exanthematische Heilmittel

Auch Sauschmidtismus genannt.

Erläuternde Zirkulare werden portofrei zugelandt. Nur einzig und allein echt zu haben von

John Vinden,

Spezialarzt und alleiniger Verfertiger der einzig echten, reinen exanthematischen Heilmittel.

Letter Box 2273 Brooklyn Station, Dept. A. Cleveland, O.

Man hüte sich vor Fälschungen und falschen Anpreisungen.



S. J. Zanzen, Winkler, Man.
Winkler, Man. Aug. 8, 1927
Pushed Health Laboratories,
Chicago, Ill.
Geehrter Herr Doktor!

Willst du gesund werden?

Wir sind über 20 Jahre im Geschäft. Alleine Vertreter für Dr. Blumer's und Voerner's weltberühmte Kräuter-Präparate in Tee, Tabletten, Extrakt und Pulverform.

Über 21 000 Dankeschreiben beweisen die Vorzüglichkeit dieser speziell für Selbstbehandlung zu Hause bereiteten Heilmittel in Magen-, Nieren-, Leber- und Blasenleiden. Nerven-Zusammenbruch, hoher Blutdruck, Rheumatismus, Katarrh, Asthma, Schwindel, Hautkrankheiten, Frauenleiden, Kropf usw.

Warte nicht, bis es zu spät ist. Schreibe heute, was auch dein Leiden sein mag. Nenne alle Symptome. Volle Auskunft und Schriften frei.

John F. Graf
1039 N. E. 19 St., Portland, Ore.
Naturheilmittel Handlung

FÜR GESUNDHEIT und JUGEND!
LAPIDAR
Hergestellt ausschließlich von SCHWEIZERISCHEN HOCHALPEN-KRAUTERN. IMPORTIERT.
LAPIDAR-Erfindung von HERRN PFARRER KUNZLE. Ausgesprochen von den schweizerischen Gesundheitsbehörden, ist Empfohlen wie folgt: Blut und System reinigend, Unübertroffen bei Adersverkrüppelung, Hautkrankheiten; Hamorrhoiden; Steifheit; Nervösen Kopfschmerz; Gallen-Nieren- und Blasenleiden. Es verhütet Schlaganfälle und Kurier deren Folgen. Besonders wertvoll bei Frauenleiden.
Preis: Flasche 200 Tabl. \$2.50; 1000 Tabl. \$11.00
LAPIDAR CO. CHINO, CALIF.

Zeugnisse aus Briefen, die wir erhalten haben:

2.) Ich war körperlich sehr heruntergekommen für beinahe 4 Jahre. Ich hatte die „Flu“ und auch Scharlachfieber in Zeit von 2 Jahren. Ich war so heruntergekommen, daß ich fühlte, als ob ich hinfallen könnte irgendwo. Ich wog nur noch 109 Pfund als ich vor 3 Wochen begann Lapidar einzunehmen, und nun wiege ich schon 116 Pfund und fühle mich sehr kräftig. — Natürlich werde ich Lapidar auch meinen Freunden empfehlen. Gott möge den Pfarrer segnen, der dasselbe entdeckt hat.

Lapidar-Tabletten sind unvergleichlich, sie haben mir mehr geholfen als 10 Doktoren.

Louis Prater, Cazadere, Cal.
Bestellen Sie sofort Lapidar zu 2.50 per Flasche von Lapidar Co., Chino, Cal.

3. Ich bin über 84 Jahre alt und fühle mich wie ein Sechzigjähriger. Ich machte kürzlich eine Fahrt mit meinem Automobil von 240 Meilen und fühlte gut dabei. Ich bin sicher, daß Lapidar mich bei so guter Gesundheit erhält. Lapidar sollte in keinem Hause fehlen und besonders nicht bei alten Personen, für die es wirklich ganz ausgezeichnet ist.

Mr. Casper Babb,
Barnesville, Minn.
Bestellen Sie sofort Lapidar für \$2.50 per Flasche von Lapidar Co., Chino, Cal.

Wie es Ihnen wahrscheinlich bekannt ist, arbeite ich als Agent für Ihre Heilmittel noch nur 19 Monate und ist mir diese Arbeit lieb und wert geworden, denn ich habe sehr gute Resultate zu verzeichnen, wo Ihre Heilmittel Wunder bewirkt haben. Alle Fälle zu beschreiben würde zuviel Zeit und Raum in Anspruch nehmen, aber ich kann nicht umhin Ihnen einige Fälle anzugeben, wo Ihre Mittel durch und durch frische Menschen völlig gesund gemacht haben.

1. Frau Blett, selbst wird Ihnen noch im Gedächtnis sein. Diese Frau Blett war so übel dran mit ihrer Gesundheit, daß sie von vielen Ärzten schon aufgegeben war und sie selber schon nicht mehr an ein Gesundwerden glaubte. Diese Frau Blett ist heute eine gesunde Frau und arbeitet von morgens bis abends.

2. Ein gewisser Enns hat längere Zeit an einem Bandwurm gelitten. Er hatte schon große Ankosten gehabt und mehrere Hungerturen durchgemacht. Nichts half, als nur einzig allein ein Fläschchen Nr. 58 befreite diesen Mann von seinem Leiden.

3. Seine gewisse Frau Giebner litt derart an Rutttervorfall, daß sie absolut keine Arbeit tun konnte. Nachdem sie einige Fläschchen Nr. 71 verbraucht hatte war sie wie neugeboren, wie sich Frau Giebner persönlich ausdrückte und ich hoffe, daß Sie, Herr Doktor, ein persönliches Dankeschreiben von Frau Giebner erhalten haben, denn sie versprach es zu tun.

4. Ein Kind hatte derart einen schlechten verdorbenen Magen, daß die Eltern des Kindes jegliche Hoffnung auf Genesung aufgegeben hatten. Nachdem sie die No. 17, 55 und 8 angewandt hatten, fing das Kind an sich zu bessern und ist heute ein blühendes, gesundes Kind. Ich könnte noch viele, viele Fälle anführen. Der Beweis ist genug, daß Ihre Heilmittel tatsächlich heilend und zuverlässig sind und das gibt mir Mut und Freude für die Arbeit.

Dr. Puscheck ist bestrebt in jedem Dorf und jeder Stadt in Canada, den Vereinigten Staaten und Mexiko einen tüchtigen, zuverlässigen Agenten anzustellen, damit die Leidenden sofort mit seinen berühmten Homöopathischen Selbst-Behandlungen bedient werden können. Wer sich für diese Agentur interessiert, oder wer leidend ist und Heilung sucht, der wende sich an

Dr. C. PUSHECK, P. O. Box 77 M.R., CHICAGO, ILL.

oder an die Zweigniederlage
Pushed Health Laboratories.
807 M.R. Alverstone St.
WINNIPEG, MAN. CANADA.
Beistehend überliefere ich Ihnen mein Bild und verbleibe
herzlich grüßend mit Hochachtung
Ihr ergebener

S. J. Zanzen
Einem jeden Leser der Rundschau wird gerne ein freies Exemplar der Zeitschrift „Deutsche Heilkunde“ zugelandt. Man schreibe darum an die obigen Adressen.

Erfinder

Ich arbeite Ihre Erfindung aus und mache die zur Patent-Anmeldung erforderlichen Zeichnungen sowie auch Werkstatt-Zeichnungen, wenn erwünscht. Ich besorge für Sie die Patent-Anmeldung und alles, was dazu notwendig ist. Schicken Sie Beschreibung Ihrer Erfindung oder Idee. Strengste Diskretion. Gebühren mäßig. Schreiben Sie um Einzelheiten.

E. Weisse,
975 William Ave. Winnipeg, Man.

Hugo Carstens

250 Portage Ave., — National
Trust Bldg., Winnipeg, Man.,

hat viele gute Farmen zum Verkauf, darunter eine 640 Acker, vollausgerüstete bei Starbuck, die an eine gute Familie, mit drei arbeitsfähigen Söhnen und etwas eigenen Mitteln auf halbe Erntezahlungen verkauft werden kann.

**The Great Northern
Railway**

dient einem Ackerbau-Reich in Minnesota, North Dakota, Montana, Idaho, Washington und Oregon. Niedrige Rundfahrtspreise. Wir haben mehrere gute mennonitische Ansiedlungen an unserer Bahnlinie in Nord Dakota, Montana und Washington. Freie Bücher. Verbesserte Farmen zum Renten.

E. C. Leebh,
Dept. R. G. N. Ry,
St. Paul, Minn.

**Sicherer Erfolg
garantiert**

durch unsern englischen Unterricht, brieflich erteilt. Überzeugen Sie sich noch heute. Schreiben Sie sofort um freie Auskunft.

Universal Institute (D 151)
128 E 86, New York.

**Canadian Pacific
Steamships**

Voranzbezahlte Schiffskarten
Von allen europäischen Ländern.

Affidavits und Special-Permits
(Einreisefcheine) kostenlos.

Ausländische Pässe
für Leute, die nach Europa fahren.

Geldüberweisungen
nach allen Ländern zu den geringsten
Kosten.

Volle Einzelheiten werden gerne von allen C. P. M. Agenten erteilt oder man
schreibe in seiner Muttersprache an:

CANADIAN PACIFIC STEAM-
SHIPS

Room 106, C.P.R. Bldg.,
Edmonton, Alta.

oder an
CANADIAN PACIFIC STEAM-
SHIPS

Room 115, C.P.R. Bldg.,
Saskatoon, Sask.

oder an:

W. C. Casch, Generalagent,
372 Main Str., Winnipeg, Man.

Der rostfichere Standard-Separator.

Folgende Vorteile sollten einen jeden Farmer und auch Sie bewegen, einen Standard Separator, der alle bis jetzt bekannten Maschinen in jeglicher Richtung übertrifft, zu wählen:

1. Der Standard Separator ist seit vielen Jahren als die beste, dauerhafteste und feinste Maschine auf dem Markte bekannt.

2. Die neue Trommel garantiert die schärfste Entrahmung, sie ist aus rostficherer Phosphorbronze hergestellt, daher nach vieljährigem Gebrauch dem zerstörenden Einfluss des Rostes nicht unterworfen und in der Entrahmung unveränderlich.

3. Alle Blechteile, wie Vollmilchbassin, Rahm und Milchausflußröhre und Schwimmmergehäuse sind aus rostficherer Messingbronze, die von außen hochglanz vernickelt und innen feuerverzinkt ist, weshalb die Maschine leicht reinzuhalten und eine Pierde im Hause ist.

4. Der Separator geht leicht und geräuschlos.

5. Die Konstruktion der Maschine ist stabil und einfach. Der Vollmilchbassin ruht auf einem drehbaren Arm.

6. Der Separator ist mit automatischer Selung versehen.

7. Das Halslager ruht in einer patentierten, rostficheren Bronze-Feder.

8. Die Ersatzteile sind bei uns zu jeder Zeit zu mäßigen Preisen zu haben.

9. Die Preise auf unsere Maschinen sind sehr mäßig und die Bedingungen günstig.

10. Jede Maschine wird auf 30 Tage zur Probe gegeben.

Alle Größen von 150 bis 1000 lbs. Stundenleistung auf Lager mit Hand- und Kraftantrieb.

Weiter importieren wir: Drillpflüge Arrie, Naumann Nähmaschinen, Fleischhackmaschinen Alexanderwerk, Sandlaffeemühlen, Solinger Messerwaren, Werkzeuge u.a.m.

Verlangen Sie Preislisten, Prospekte und ausführliche Beschreibung von:

STANDARD IMPORTING & SALES CO.,

156 Princess Str.,

WINNIPEG, — MANITOBA.



In vorgeschrittenen Jahren

kannst Du kräftig und bei guter Gesundheit
bleiben durch den Gebrauch von

Forni's

Alpenkräuter

Es stärkt Deine Verdauungsorgane. — Es wirkt anregend auf Deine Nieren und Leber. — Es hält Deinen Stuhlgang in Ordnung. — Es kräftigt und baut Dein ganzes System auf.

Ein Versuch wird Dich überzeugen. Es ist aus reinen, heilkräftigen Wurzeln und Kräutern bereitet und enthält keine schädlichen Drogen, oder solche, deren Genuß zur Gewohnheit wird.

Keine Apothekermittel. Nur durch Spezialagenten geliefert.

Man schreibe an

Dr. Peter Fahrney & Sons Co.

2501 Washington Blvd.

Sollfrei in Kanada geliefert.

Chicago, Ill.

Automobile.

neue, wie auch gebrauchte, aller Marken, Tonn- und Halbtonn-Trucks.
Günstige Bedingungen und Garantie.

Bitte, sprechen Sie vor und erhalten Sie volle Auskunft oder
schreiben Sie an den Vertreter der

Datson Motors Co. Ltd.

Frank J. Saat

Corner Graham und Main St. — Phone 23 626 — Winnipeg, Man.

Singer Sewing Machine Co.

Morden, Man.

Neue Singer Maschine \$5.00 bar,
den Rest mit \$3.00 per Monat oder
\$15.00 bar, den Rest auf 3 Jahre
ohne Zinsen. Gebrauchte Singer von
\$15.00 bis \$40.00. Jede Maschine
ist garantiert.

J. J. Friesen, Distrikt Agent.
Box 24.

Dr. H. Herschfield

Praktischer Arzt und Chirurg,

Spricht deutsch.

576 Main St., Ecke Alexander,
Office 26 600 Ref. 51 162
Winnipeg, Man.

**Frei an Asthma- und
Heusieberleidende**

Ein freies Angebot, eine Methode zu versuchen, die irgend jemand ohne Mühe, haben und Zeitverlust anwenden kann. Wir haben eine Methode, dem Asthma Einhalt zu tun, und wir möchten, daß Sie selbige auf unsere Kosten versuchen. Ob Sie schon lange an dieser Krankheit leiden, oder ob Sie noch nur kürzlich davon befallen wurden, ob sie zeitweilig auftritt, oder ob sie ein chronisches Leiden geworden ist, — in jedem Falle sollten Sie sich an uns wenden, damit wir Ihnen eine freie Probe unserer Heilmethode ausgeben könnten. Ungeachtet der Gegend in der Sie leben, Ihres Alters oder Ihrer Beschäftigung, — leiden Sie an Asthma oder Heusieber, so können Sie durch unsere Methode sofort davon befreit werden.

Wir möchten sie besonders an sogenannte „hoffnungslose Fälle“ schicken, wo alle Art von Inhalationen, Dämpfen, Opium-Preparationen, Dämpfe, patentierte „Smokes“ usw. versagt haben. Wir möchten es jedem auf unsere Rechnung zeigen, daß eine Anwendung unserer Methode alles schwere Atmen und Keuchen beseitigt.

Dieses freie Angebot ist zu wichtig, auch nur für einen Tag aufgeschoben zu werden. Schreiben Sie sofort und versuchen Sie unsere Methode. Es braucht kein Geld geschickt zu werden. Retournieren Sie uns nur den folgenden Coupon. Und zwar heute noch.

Frei Versuch Coupon.

FRONTIER ASTHMA CO.,
492 H Frontier Bldg., 402 Niagara
St., Buffalo, N. Y.

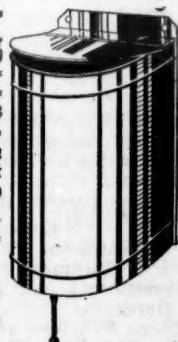
Send free trial of your method to:

Zahnarzt

Dr. E. C. Greenberg.

Steiman Block, Selkirk und Andrews
Sprechstunden: Von 9 Uhr morgens
bis 9 Uhr abends.
Tel. 3 1133. Residenz 3 3413.

Um Ansteckungsgefahr vorzubeugen, waschen Sie sich nicht aus der Schüssel, sondern bedienen Sie sich des Hygienischen Waschbeckens. Sie werden finden, daß es höchst praktisch, zeit- und wassersparend ist. Der Preis ist portofrei:



2 1/2 Gall. ... \$2.95
1 1/2 Gall. ... 2.50

Hygienic Washstand Co.
Charleswood, Man.

Augenehmes

Quartier, gute Kost und schnelle Bedienung findet jeder bei

D. Berg

54 Bilt St. — Winnipeg, Man.

„Mit Ihnen mach' ich kein Geschäft mehr!“

„Warum nicht?“ —

„Nun, wenn Sie kaufen, drücken Sie mich, und wenn Sie zahlen sollen, drücken Sie sich!“

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

Bahn- und Schiffskarten
Nach allen Teilen der Welt

Special-Fahrten nach dem Alten Lande

Wenn Sie planen in diesem Winter nach dem Alten Lande zu fahren, so ziehen Sie unbedingt einen Canadian National Railway Ticket Agenten zu Rate. Es wird sich das für Sie bezahlt machen. Die Canadian National Agenten sind gerne bereit Ihnen in jeder Beziehung behilflich zu sein. Es werden mehrere Spezial Fahrten nach dem Alten Lande für den Herbst und diesen Winter vorgenommen und die

Canadian National Railways stellen Rundfahrkarten für jede transatlantische Dampferlinie aus und sorgen auch für eine bequeme Schifffahrt.

Niedrige Preise nach den Küsten im Dezember.

Haben Sie Freunde im Alten Lande? die nach Kanada kommen wollen?

Reisen Sie immer auf
Canadian
National
Eisenbahnen.

Wenn das der Fall ist und Sie ihnen helfen wollen herüberzukommen, so sprechen Sie bei uns vor. Wir treffen alle nötigen Vorkehrungen.

ALLOWAY & CHAMPION, Rail Agents

Agenten für alle Dampfschiffslinien.

667 Main Street, Winnipeg — Telephone 26 861

oder schreiben Sie an irgend einen Agenten der Canadian National Railways

Passagiere werden bei Ankunft in Empfang genommen und an den Bestimmungsort gewiesen.

Farm-Land!

Wir haben eben einige große vollbebaute Farmen von 480 bis 960 Acker, erhalten. Selbige sind in der Nähe der Städte Wirtle, Cardale, Tilston, Souris und McAuley, und können wir sie auf leichte Bedingungen verkaufen.

Sehen Sie Herrn Hodgkinson, c.o. J. J. Swanson Co. Ltd., 600 Paris Bldg., Winnipeg, Man.

J. J. SWANSON & CO. LTD.

REALTORS

Rental and Financial Agents
Insurance of all kinds

Investments — Building Managers
Mortgages — Valuers
Phone 26 349 — abends Phone 35 869
600 Paris Bldg., Winnipeg.

Kost und Quartier

zu haben bei

Jacob Thieffen

519 Magnus Ave., — Winnipeg, Man.

Deutsche Mahlstühle

mit künstlichen, vertikalstehenden Steinen. Geeignet zum Mahlen von Futtergetreide und auch Weizen und Roggen.

2 Größen: Steine 10" und 12½" im Durchmesser.

Sehr mäßige Preise.

Standard Importing & Sales Co.,
156 Princess Str.,
Winnipeg, Man.

— Moskau. — Die letzte Suche nach Roald Amundsen und seinen fünf Begleitern, sowie nach den sechs Verschollenen des italienischen Luftschiffes „Italia“, hat begonnen. Wenn sie fehlschlägt, dann sollen die zwölf Forscher als verloren betrachtet werden.

Der Eisbrecher „Kraffin“, der bereits so viele Mitglieder der „Italia“ Mannschaft und der nach ihrer Rettung ausgesandten Gruppen gerettet hat und der sich nunmehr auf der letzten Forschungsfahrt nach den Gruppen Amundsen und Messandri befindet, hat Befehl erhalten, nach Verlauf von weiteren zwei Wochen nach Hause zu kehren.

Die letzten Fahrten werden in der Gegend der Sieben Inseln, die Siegerinseln und von dort nach Osten zu unternommen werden.

An Bord der „Kraffin“ befindet sich immer noch der Flieger Tschuknowski. Er wird vom Dampfer aus eine Reihe Erkundungsflüge unternehmen.

Gleichzeitig hat der „Italia“ Hilfsausflug, der gebildet wurde, als das Polarluftschiff im arktischen Gebiet abstürzte, eine Expedition organisiert, die die Suche nach einer Gruppe von fünf russischen Fliegern aufnehmen soll. Das russische Flugzeug „Sowjet-Sewer“ stieg am 19.

August in Wladivostok zu einem Flug über die Arktis nach Leninograd auf. Von dem Flugzeug ist bisher nichts mehr gehört worden.

Gelegenheits-Angebot

Da der Weizen in Norden und Umgebung in diesem Jahre besonders guter Qualität ist, ist es der Norden Flour Mills Co. möglich, Mehl höchster Qualität zu liefern, für welches sie volle Garantie übernimmt.

Wir nehmen gegenwärtig Bestellungen auf Mehl entgegen und liefern dasselbe dann, wann Sie es wünschen, zu folgenden Preisen:

No. 1 Superior \$ 3.75
No. 2 Sunlight \$ 3.30

Senden Sie Ihre Bestellungen an:
Standard Importing & Sales Co.,
156 Princess Str.,
Winnipeg, Man.

An die Herrn Händler

in
mennonitischen Ansiedlungen

Es ist mir gelungen, die gesuchte 7-saitige Gitarre in bester Qualität und zu niedrigen Preisen aus Deutschland zu importieren. Engros Preise auf Anfrage.

Hugo Carstens,
250 Portage Ave., Winnipeg.



Concordia Hospital.

Sorgfältige Pflege.

Deutsche Diakonissen.

Für Wöchnerinnen und andere Kranken (außer Infektionen.)

291 Macgray Ave.,
Winnipeg — Phone 53 420 — Man.

Trunk für schlimme Augen

Wer an schlimmen Augen leidet (Trachom) und will davon geheilt sein ohne Operation, der wende sich an:

Dr. Thieffen,
Foam Lake, Sask.

Freundliche Aufnahme!

und Kost und Quartier findet ein jeder bei:

Olga Reusfeld,
72 Lily St., Winnipeg, Man.
Phone 25 990

B i l l i g

zu vermieten großes Vorderzimmer mit Herd in der Küche, sehr passend für kleine Familie.

Jr. Bergman,
288 Austin Str., Winnipeg, Man.

Mehl

Da es jetzt an der Zeit ist sich mit Mehl für den Winter zu versorgen, machen wir hiermit bekannt, daß wir unser anerkannt gutes Mehl nach jeder Station Manitobas liefern zum Preise von \$3.85. Die Frachtkosten gehen auf unsere Rechnung.

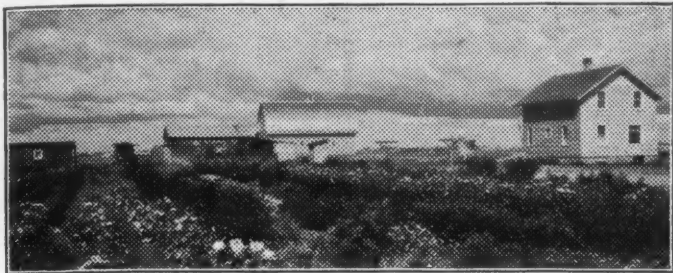
Altona Flour Mills,
Joaak Reusfeld & Sons,
Altona, — Manitoba.

Der achtzigste Jahresbericht der ...

(Schluß von Seite 3.)

die Arbeit fortsetzen, die er getan? Es ist deutlich geworden und jetzt allgemein anerkannt, daß die Arbeitsmethode, welche auf Sumatra angewendet wurde, eine sehr glückliche war. Widen auf Java die Kolonien die Grundlage der Evangeliumspropaganda, so ist auf Sumatra das Vereinshaus der Mittelpunkt des christlichen Lebens gewesen, das gewacht wurde. 1916 ward diese Arbeit unter der reiferen Jugend beannonen, anfänglich allein an Markttagen. Eräter wurde das Haus täglich geöffnet und stark besucht. Diese Methode kennzeichnet den Missionar, der reine geistliche Arbeit verrichten und lauter geistlichen Aufbau befördern will.

— Mennoniten Blätter.



Ein Farmheim des Heinrich Unrau, auf der mennonitischen Ansiedlung bei Wolf Point, Montana. Mr. Unrau wohnte früher bei Mountain Lake, Minn. Die Lustre- und Voltansiedlung wächst beständig. Die Leute bekommen gewinnbringende Ernten und viele von ihnen haben große, gemütliche Farmheime. Neben dieser Ansiedlung ist noch eine große Menge billiges unbebautes Land. Schreiben Sie nach einem freien Buch über Montana und niedrige Preise für Landsucher. C. C. Leedy, General Agricultural Development Agent, Great Northern Railway, St. Paul, Minn.

— Chinesische Banditen töteten zwei englische Offiziere auf einem Dampfer in ihren Gewässern und beraubten 1400 Passagiere.

— Die Antwort der U.S.A. auf den Geheimvertrag England-Frankreich nimmt scharf Stellung dagegen ein.

— Der französische Minister Clemenceau, einer der Urheber des Versailles Diktats, feierte seinen 87. Geburtstag.

— Die Midway Gesellschaft, Winnipeg, hat eine Regina Eisenwarenfirma für \$250.000 ausverkauft.

— Franz Dziadek, ein deutscher Käufer, lief am 81. Geburtstag des Präsidenten von Hindenburg von Berlin los. Sein Lauf geht über München, Wien, Budapest, Konstantinopel, Kairo, Jerusalem, Teheran, Afghanistan, weiter per Schiff nach Australien, durch Australien wieder per Fährschiff, weiter per Schiff nach San Francisco, Cal., dann sollen ihn seine Füße bis New York im Lauf bringen, per Dampfer nach Hamburg, von wo der Lauf ihn nach Berlin bringen soll, wo er am 82. Geburtstag des Präsidenten von Hindenburg eintreffen will.

— 50 000 Hafenarbeiter streiken in Deutschland.

— Der zweite Sohn des englischen Königs, der einzige verheiratete, will Canada im nächsten Jahr besuchen.

— Die C.P.R. hatte unlängst einen Getreidezug von 135 Waggons mit 202.000 Bushel, und derselbe machte in 55 Minuten 25 Meilen. Es war der längste Zug in der Welt.

— In einer Zugkollision in Aldershot, Ont., wurden 17 Personen verwundet.

— Der holländische Dampfer Celeana, 1000 Meilen von Newfoundland, sandte den Hilfruf um Hilfe aus, er könne sich nur noch 15 Minuten über Wasser halten.

— Die Post in Bedford, Que., wurde von Räubern beraubt, wobei sie \$14.000 erbeuteten.

— Die Kinderlähmungskrankheit läßt in Manitoba nach, Gott sei Dank.

— Die deutschen Flugreeder und Flugzeugbauer streben nach wie vor neue Rekordleistungen an. Kaum ist das neue Riesenschiff „Graf Zep-

pelin“, das von Friedrichshafen schließlich bis nach Kalifornien fliegen soll, bei seinen Probeflügen angelangt, da geben auch die Junkers-Werke in Dessau bekannt, daß sie beim Bau von zwei in ihrer Art alles Bestehende übertreffend Flugzeuge begriffen sind.

Das eine ist, wie mitgeteilt wurde, ein Ueberflugzeug mit Raststätten in den Flügeln, in denen fünfzig Fahrgäste untergebracht werden können, das andere ein neuartiges Sportflugzeug für Kunstflüge, welches, wie man hofft, alle Flugzeuggeschwindigkeits-Rekorde hinter sich lassen wird. Das Riesenschiff, vorläufig „Z-38“ genannt, ist so groß, daß es in keine der vorhandenen Junkers'schen Flugzeugbauwerkstätten hineingehen würde, weshalb der Bau unter freiem Himmel vorstatten geht. Die Maschine hat eine Flügelspannweite von 147,6 und eine Länge von 75,5 Fuß. Seine Triebkraft werden ihm vier Motoren geben, die je 500 Pferdekraft entwickeln können.

Das neue Sportflugzeug wird nicht mit gewölbten, sondern mit flachen, mit Blech bedeckten Flügeln versehen werden, die auf amerikanische Art von Drahtstäben gestützt sein werden. Die Triebkraft wird ihm ein Jupiter-Crystal-Motor verleihen.

Groß und hilflos.

Es ist eine oft bestätigte Erfahrung, daß überragende Künstler — Kinder sind, daß sie ihre reichsten Schaffenskräfte aus ihrem einfältigen, kindlichen Gemüte schöpfen, daß sie darum wie die Kinder auch häufig des Sinnes für die wirtschaftlichen Notwendigkeiten des Lebens entarten. So wird von dem großen Musiker Bach eine kleine Geschichte berichtet, die man nicht ohne Rührung liest: Bachs Frau war gestorben. Der Meister sollte zum Begräbnis Vorkehrungen treffen. Der arme Mann war aber gewohnt, alles durch seine Frau besorgen zu lassen. Nun trat der alte Diener ins Zimmer, um von Bach für einen Trauerflor, den er einkaufen wollte, Geld zu fordern. Dieser aber antwortete, den Flor auf einen Tisch gestützt, unter Tränen: „Sag's meiner Frau.“

— Prediger Jakob Göppner, Alt. der Vergthaler Gemeinde, Winkler, Man., feierte am 12. August seinen 78. Geburtstag, zu welchem die meisten seiner Kinder, Großkinder und Urgroßkinder erschienen waren. Der alte Vater ist seiner Jahre nach noch recht rüstig. Er besorgt noch alle Arbeit, die es im Garten und Hof gibt. Er ist auch noch besonders tätig in seinem Beruf als Altkister der Gemeinde. — Bundesbote.

Briefkasten.

F. N., Ardley, Alta. Das Abonnementgeld richtig erhalten. Danke. Der F. wird regelmäßig auf Ihre neue Adresse versandt. Wenn Sie sich an den Postmeister. Falls es erfolglos sein sollte, bitte zu berichten und wir werden die Sache von hier aus aufnehmen.

H. J. D., Herbert, Sask. Ihre Blätter sind bis Januar 1930 bezahlt.

Wir haben von Anna Reimer, per Adresse D. D. Reimer, Rt. 1, Box 38, \$2.50 Abonnementgeld für Rundschau erhalten. Wir möchten die Einsenderin bitten, uns die Poststation auch anzugeben.

Möblierte Zimmer und Kost für Woche oder Monat bei:

A. Schellenberg,
37 Martha Str.,
Nahe am C.P.R. Bahnhof.
Phone 88 136, Winnipeg, Man.

Quartier und Kost

für mäßige Preise, geeignet für beständige und durchreisende Quartieranten und Kostgänger.

J. Penner,

(Früher Abr. De Fehr).

69 Lyle St., Phone 23 126

Achtung, Hausfrauen!

Die sehr praktische und empfehlenswerte Wäschezüge für jede Hausfrau, etwas unentbehrliches; verhindert jegliches Zurückfallen der heißen Wäsche im Boiler, wodurch Verbrühungen vermieden werden.

Wir liefern die Zangen portofrei für \$1.00 pro Stück; — 6 Stück an eine Adresse für nur \$4.50.

Jacob Dieb
Waldheim, Sask.

S. N. KING

OPTICIAN

wird sein in:

Gretna, J. R. McKenzies,
Winkler, Drug Store,

Montag, den 15. Oktober
Dienstag, den 16. Oktober

Augen untersucht — Gläser angefertigt.

Vertreter von B. D. Scott,
311 Portage Ave., Winnipeg, Man.

Preise an der Getreidebörse an Winnipeg.

Vom 29. September — 6. Oktober 1928.

Eingefandt von Friedrich Liebermann, Geschäftsführer der deutschen Abteilung der

North-West Commission Company, Ltd.

103—109 Grain Exchange, Winnipeg, Man.

Preise für Getreide in Lager Fort William oder Port Arthur.

	Mon.	Dien.	Mitt.	Don.	Frei.	Sam.
Weizen:						
No. 1 Northern	\$1.20%	\$1.24	\$1.23%	\$1.25%	\$1.27	\$1.28%
No. 2 Northern	1.14%	1.18	1.16%	1.19%	1.20%	1.22%
No. 3 Northern	1.07%	1.10%	1.09%	1.12%	1.13%	1.15%
No. 4	.99%	1.03	1.01%	1.04%	1.06%	1.07%
No. 5	.90%	.93%	.91%	.94%	.95%	.97%
No. 6	.84%	.87%	.85%	.85%	.85%	.87
Futterweizen	.75%	.78%	.76%	.79	.79%	.81
Tough 1 Nor	1.13%	1.16%	1.15%	1.18	1.19%	1.21
Rej 1 Nor	1.07%	1.10%	1.09%	1.12	1.13%	1.15
No. 1 Durum	1.11%	1.14%	1.13%	1.16	1.17%	1.19
Red Dur. No.1	1.00%	1.03%	1.01%	1.04	1.05%	1.07
Hafer:						
No. 2 C. B.	.57%	.58%	.58	.60	.60%	.60%
No. 3 C. B.	.54%	.55%	.55	.57	.57%	.57%
Futter No. 1	.52%	.53%	.53	.55	.55%	.55%
Gerste:						
No. 3 C. B.	.67%	.68%	.67%	.68%	.68%	.71
No. 4 C. B.	.64%	.65%	.64%	.65%	.65%	.68%
Rejected	.61%	.61%	.60	.60%	.61%	.64
Flachs:						
No. 1 N. B.	1.87	1.89	1.90	1.92%	1.93%	1.98
No. 2 C. B.	1.83	1.85	1.86	1.88%	1.89%	1.94
Weggen:						
No. 2 C. B.	.99%	1.05	1.03%	1.05%	1.09%	1.11%
Rej. 2 C. B.	.89%	.92%	.92%	.94%	.98%	.99

Schiffskarten

für direkte Verbindung zwischen Deutschland und Canada zu denselben Bedingungen wie auf allen anderen Linien. Die Schiffe des Norddeutschen Lloyd sind bekannt wegen ihrer Sicherheit, guten Behandlung und Bedienung.

Deutsche, laßt Eure Verwandten auf einem deutschen Schiff kommen! Unterstützt eine deutsche Dampfer-Gesellschaft!

Geldüberweisungen

nach allen Teilen Europas. In amerikanischen Dollars oder der Landeswährung ausgezahlt, je nach Wunsch.

Jede Auskunft erteilt bereitwilligst und kostenlos

NORDDEUTSCHER LLOYD

General-Agentur für Canada, G. L. Maron, General-Agent
654 MAIN STREET TEL. 89 700 WINNIPEG, MAN.

Vorsitzender: Dr. G. Giebert

Sekretär: A. Buhr

Die Mennonite Immigration Aid

709 Great West Permanent Bldg., — 356 Main St., — Winnipeg, Man.

Wir machen hiermit wiederum unsere vielen Freunde darauf aufmerksam, daß wir gemäß einem Abkommen mit der Regierungsbahn der Canadian National Eisenbahn und der

Cunard Schiffsgesellschaft

instande sind, jedem gesunden Mennoniten die Einwanderung von Rußland nach Canada zu ermöglichen. Nur muß der Betreffende seinen Ausreisepaß in Rußland erlangen können. — Schreibt uns um Auskunft wegen Herüberbringung von Freunden und Verwandten, oder schickt uns deren Namen und Adressen und wir werden das nötige Uebrige tun. — Einwanderer, die durch uns nach Canada kommen, sind weder juristisch noch moralisch für die Schulden anderer Einwanderer haftbar. Unsere Fahrpreise sind so mäßig wie auf sonst einer Linie und unsere Verbindungen sind die allerbesten, da die Canadian National das größte Bahnnetz in Canada besitzt und die Cunard die weitaus größte Schiffsgesellschaft ist.

Wir haben auch eine empfehlenswerte Liste von Landparzellen zu günstigen Bedingungen an Hand. — Man schreibe uns.

Mennonite Immigration Aid.



Große Weihnachts Excurtionen nach Zentral Europa von Montreal

Die Cunard Linie hat eine großartige Weihnachtsreise nach Zentral-Europa vorgelegen auf dem wohlbekannten kanadischen Dampfer „Ascania“.

Von Montreal am 23. November 1928.

Diese Excurtion wird von Herrn Walter Semce von Yorkton, Sask., geleitet werden und bietet gute Verbindungen nach Deutschland, Oesterreich, Ungarn, Tschechoslowakei, Rumänien, Polen, Jugoslawien, Rußland, Lettland, Litauen, Estland, Bulgarien und Schweiz.

Da der Dampfer „Ascania“ von Montreal abfährt, ist die Bahnreise in Canada kürzer und billiger. Der erste Teil der Reise geht den schönen und geschützten St. Lawrence Fluß hinunter.

Spätere Weihnachtsreisen beginnen mit der „Maunia“ am 8. Dezember, von Halifax Tourist Dritte Klasse von \$184.50 Dritte Klasse \$162.00.

Information von jedem Schiffsagenten oder

10453 Jasper Ave.
EDMONTON
160 Pinder Block
SASKATOON
209 Eighth Ave.
CALGARY
270 MAIN ST.
WINNIPEG, Man.

Cunard

LINE

Cor. Bay &
Wellington St.
TORONTO,
Ont.

20 Hospital St.
MONTREAL,
Que.

Ein treuer Ratgeber und ein wahrer Schatz ist der „Rettings-Anker“

Dieses Buch, klar, belehrend, mit vielen Abbildungen sollte von beiden Geschlechtern gelesen werden! — Es ist von Wichtigkeit für alle.

Dieses unschätzbare, unübertreffliche Werk, 250 Seiten stark liefern wir gegen Einsendung von 25 Cents in Postmarken und dieser Anzeige frei ins Haus. (Registriert 85 Cents.) Auch in englischer Sprache erhältlich.

Eeben erschienen 5. Auflage unseres bewährten Buches über Behandlung von Epilepsie (Fallsucht). Preis 10 Cents in Postmarken.

M. A. ERICIUS REMEDY CO.
185 Pearsall Ave., Jersey City, N. J., U. S. A.

Schiffskarten

— von —

Hamburg nach Canada direkt

Kaufen Sie jetzt vorausbezahlte Schiffskarten für Ihre Verwandten und Freunde die sich in Canada Ihnen anschließen wünschen. Regelmässige Abfahrten von Hamburg nach Halifax. Rasche Passagierbeförderung. Prachtige neue deutsche Dampfer. Deutsche Küche und Bedienung.

NEW YORK—EUROPA DIENST

Regelmässige Abfahrten von New York nach Hamburg, via Cherbourg, Southampton und Queenstown.

GELDÜBERWEISUNGEN

Niedrige Raten—Zahlungen prompt und sicher.

Vollständige Auskunft wird erteilt von Lokal-Agenten oder

HAMBURG-AMERIKA LINIE

274 MAIN STREET, WINNIPEG, MAN.

J. G. Kimmel & Co.

Ueber 25 Jahre am Platz.

Schiffskarten Geldüberweisungen

Winnipeg, Man., den 1. März 1928.

Wir möchten hiermit bekannt geben, daß wir nach unserer neuen, modern eingerichteten Office: Von Accord Block, 645 Main Str. Corner Logan Ave., übergezogen sind, wo wir uns in den verschiedenen Zweigen unseres Geschäftes betätigen werden, wie Real Estate, Anleihen, Versicherungen aller Art, notarielle Dokumente für das Ausland sowie Kanada, Schiffskarten und Geldüberweisungen nach allen Ländern.

Indem wir allen unseren Kunden für die 25 jährige Anerkennung unseres Geschäftes danken, wird es uns freuen, ihnen auch auf dem neuen Platz zu dienen.

J. G. Kimmel & Co. Ltd.

J. G. Kimmel
Notar

111 Von Accord Block,
645 Main Street.

Phones:
89 223 & 89 225

Der Mennonitische Katechismus

Der kleine (nur die Fragen und Antworten mit „Rechnung“ und „apostolischem Glaubensbekenntnis“) 18. Auflage, auf Buchpapier, schön gebettet, der in keiner Kirche aller Richtungen unseres Volkes und in keinem Hause fehlen sollte.

Preis per Exemplar portofrei \$0.20

Bei Abnahme von 24 Exemplaren und mehr, per Exemplar portofrei \$0.15

Der große Katechismus, mit den Glaubensartikeln, schön gebunden.

Preis per Exemplar portofrei \$0.40

Bei Abnahme von 24 Exemplaren und mehr, per Exemplar portofrei \$0.30

Die Zahlung sende man mit der Bestellung an das

Rundschau Publishing House,
672 Arlington St., Winnipeg, Man.

Gesangbücher

(780 Lieder)

No. 105. Keratolleder, Gelbschnitt, Rücken-Golddittel, mit Futteral \$2.00

No. 106. Keratolleder, Goldschnitt, Rücken-Golddittel, mit Futteral \$2.75

No. 107. Echtes Leder von guter Qualität, Goldschnitt, Rücken-Golddittel, Randverzierung in Gold auf beiden Deckeln, mit Futteral \$4.00

Namenaufdruck.

Name in Golddruck, 35 Cents. Name und Adresse 45 Cents. Name, Adresse und Jahr, 50 Cents.

Wenn Sendung durch die Post gewünscht wird, schide man 15 Cents für jedes Buch für Porto. Die Sendungskosten trägt in jedem Falle der Besteller. Bedingung ist, daß der Betrag mit der Bestellung eingesandt wird.

Bestellungen werden jetzt entgegengenommen. Man bestelle das Buch vom Rundschau Publishing House,
672 Arlington St., Winnipeg, Man.